

## Un presidente de República, la de Austria, indica el camino del verdadero progreso cristiano y civil

El Canciller de dicha República señala algunas características del Estado cristiano

### Palabras del Presidente de la República, Miklas

Con mucho gusto traduciríamos todo lo que "L'Observatore Romano" dice del discurso del eminente hombre de Estado, pero no disponemos de espacio suficiente; fuerza nos es limitarnos a los párrafos más salientes, que son como sigue:

"También la más reducida Austria de hoy es llamada y está pronta a cumplir en todo y por todo, pacíficamente, aquella misión suya en armonía con todos los pueblos del Occidente, mejor dicho, del mundo civilizado y en estrecha unión con el Padre de la cristiandad. Con nuestro más fervido agradecimiento al Omnipotente que hace 250 años nos salvó benignamente de gravísimas angustias, añadimos el ruego de que Dios Nuestro Señor nos conceda con el mismo beneficio la fortaleza necesaria y proteja benignamente en el porvenir a nuestro pueblo y nuestro Estado y lo defienda de los peligros y de las desventuras."

"Este corazón de Europa, que se llama Austria, debe palpar tranquilamente y debe ser feliz para sí y para el mundo. Oscuros son todavía los caminos del porvenir que a Europa se prepara. Pero cualesquiera que sean las transformaciones del medio en que vivimos y del que nos rodea, vosotros los austriacos habéis de seguir dignos de vuestros antepasados; seguid fieles a vosotros mismos, plasmando vosotros, con la ayuda benévola de Dios, en plena libertad, vuestro destino terreno. Demostrad al mundo, en el amor y la fidelidad a vuestra patria, con vuestra férrea voluntad y con los hechos, que Austria existe todavía con honor y quiere cumplir inflexiblemente también en el porvenir la noble misión que Dios Nuestro Señor la ha señalado."

"El Congreso Católico toca a su fin, pero sus efectos deberán sentirse largo tiempo en Austria y en el mundo. El gran Congreso Católico de Viena resplandecerá como un faro en la historia de nuestro tiempo; representará además un cambio en la historia que nos conducirá a una nueva fase en la vida intelectual del mundo."

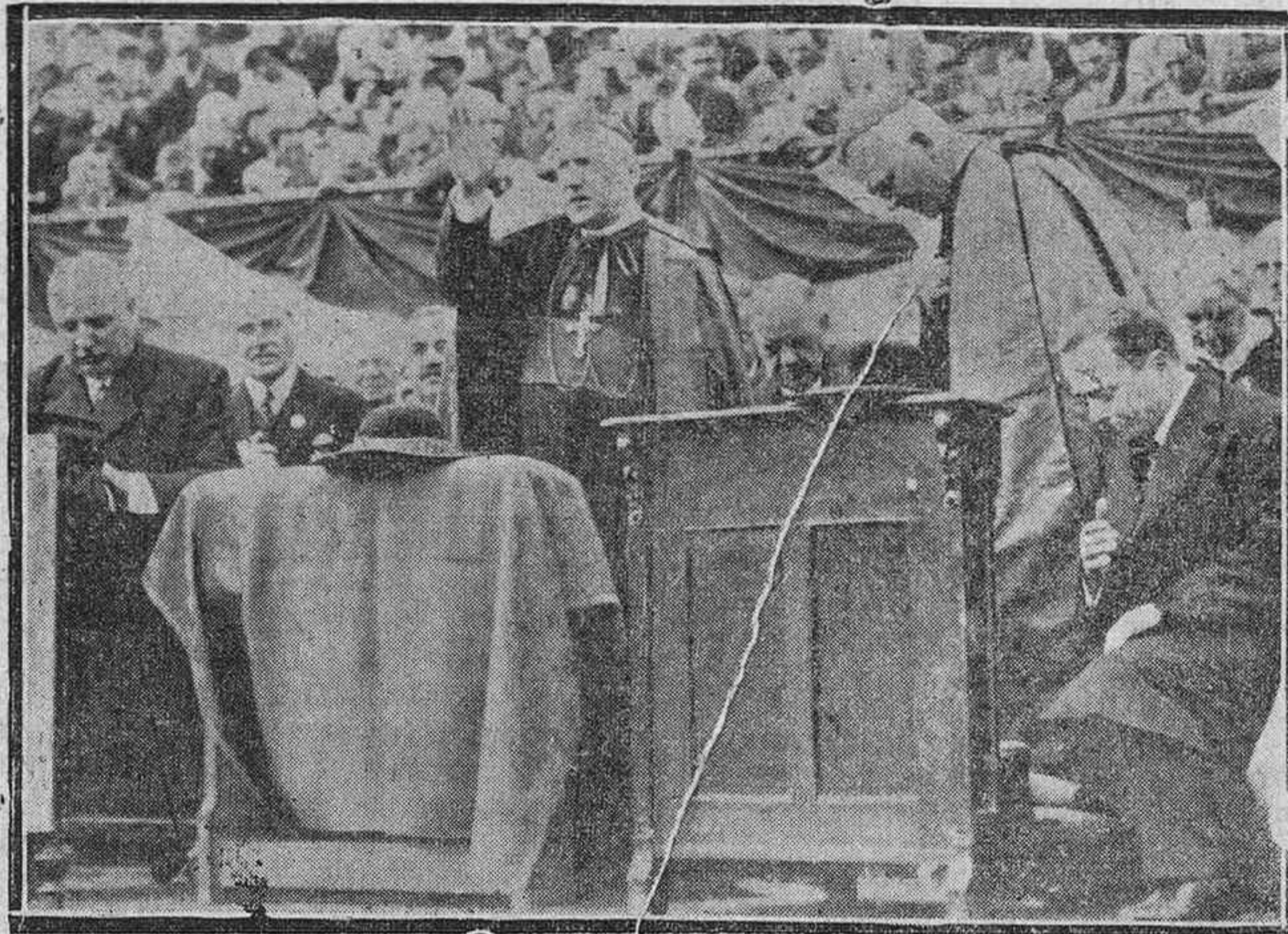
"El tiempo en que todas las cosas divinas se querían reducir a cosas humanas y todas las cosas humanas a cosas materiales, corre a su ocaso en la vida intelectual europea. Cada vez más y

cada vez más claramente el conocimiento de los errores cometidos es más claro aún en aquellos pueblos en que más tenazmente han persistido."

"Aunque titubeantes, desearos y ansiosos se presentan ahora a aquellas puertas que conducen al bien supremo de la humanidad, a la eterna voluntad. No se puede desconocer que en nuestros días se produce una gran renovación intelectual; la época de la laicización del espíritu europeo que tuvo efectos tan desastrosos en la vida privada y en la vida pública, agonizando, se acerca a su fin. Después de la violenta esterpección del espíritu cristiano de la vida de los pueblos, que fué el gran pecado de las generaciones pasadas, se impone ahora la necesidad de recurrir nuevamente a las cosas sagradas. La Iglesia santa nos ofrece sus medios de salud mediante sus obispos y sacerdotes y en primera línea mediante su Cabeza, el Vicario de Cristo en la tierra. Ella nos los ofrece en las palabras y en los escritos de los Papas desde San Pedro hasta los últimos en la larga fila de los Sumos Pontífices hasta nuestros días, hasta las inmortales Encíclicas de nuestro Santo Padre Pío XI gloriosamente reinante."

"¡Ea! pues ¡católicos tedescos! No debéis ser los últimos en escuchar la voz del Señor, no debéis ser únicamente ignorantes secuaces de los campeones de Dios de las otras naciones, sino que debéis formar una escuadra de combate y una guardia de honor en torno a la Cruz; debéis ser portaestandartes del Salvador del mundo como lo fueron vuestros antepasados."

(Pasa a la página octava)



Ante todo, paren la atención nuestros lectores en el fotograbado que ilustra nuestra edición, reproducido de un periódico que desde Viena nos ha remitido el Secretario de nuestro augusto Caudillo. El Legado del Papa, Cardenal La Fontaine, erguido, bendice a la multitud; a derecha e izquierda respectivamente, devotamente arrodillados, baja la cabeza y haciendo con la diestra la señal de la Cruz, el Presidente de una República y el Jefe de su Gobierno. La escena no ha tenido lugar en Madrid ni en San Sebastián, sino en Viena; los aludidos personajes son Miklas y Dollfuss, cuyos nombres llenan las páginas de la Prensa europea que les reconoce como hombres eminentes, salvadores de la Patria en peligro. Ambos, en el ejercicio de sus cargos, se postran humildemente ante el enviado del Papa y dan muestras de su fe.

Ante la devota actitud de tan insignes repúblicos que se rinden humildes ante el enviado del Vicario de Cristo en la tierra, reconociendo su Magisterio divino, acatando sus enseñanzas, cuan menguado nos parece el engrimiento de otros que pretenden erguirse frente a El y, al rechazar sus divinas enseñanzas, se hacen, y hacen a las Naciones cuyos destinos rigen, siervos del error.

La contemplación de este fotograbado, espléndida lección de cosas, nos hace ver el por qué el mundo entero espera y confía en que Austria resurgirá esplendorosamente de tantos desastres como ha sufrido, mientras augura a otras su caída en el abismo, si no rectifican a tiempo sus errores. Porque unos son reputados como hombres eminentes que ponen al servicio de su Patria la energía y el saber que Dios se ha dignado concederles y otros son juzgados como pigmeos, encumbrados por el azar, que en la Iglesia, la Patria y sus instituciones fundamentales, se sienten el rencor que les produce el espectáculo de su propia pequeñez, visto desde lo alto del pedestal de su soberbia de hombres vanos y hueros.

Por qué unos, sin otras miras que el bien de sus conciudadanos, el bien común de que hablan nuestros clásicos, procuran elevarlos y realzarlos y con ellos engrandecer la Patria, y otros, no persiguen otra cosa que empequeñecer y arruinar, porque solo pueden erguir sus personalidades menguadas en la aridez del desierto o en lo alto del pedestal que forman las ruinas.

¡Dichosa Austria que a través de tantos dolores y sufrimientos ha sabido encontrar a los gobernantes modelo, que inclinan sus cabezas, rinden sus corazones y humillan sus inteligencias ante el representante de Cristo en la tierra!

Y, después, lean lo que han dicho estos hombres verdaderamente grandes a quienes Europa entera contempla llena de admiración y asombro.

### El Estado cristiano según Dollfuss

De nuestro querido colega "L'Observatore Romano" traducimos lo que sigue:

"Del segundo discurso de Canciller en el Prater de Viena, pueden fácilmente hacerse resaltar algunas características del estado cristiano, como lo entiende Dollfuss."

"Estado ético, no en el sentido inmanentista según el cual lo entiende el idealismo, sino en el sentido cristiano: eso es Estado en el cual triunfe el respeto a la vida moral y religiosa en la cual se educan las generaciones que deben encontrar en el imperativo moral el principio regulador de su conducta privada y pública. Hemos restituido, dice el Canciller, a las escuelas la enseñanza moral y religiosa que rechazada constituía un crimen con respecto a nuestra juventud."

"Estado antiliberal, esto es negación, no de aquella libertad natural sin que se funda la personalidad en cuanto le confiere dignidad y la hace objeto de respeto, sino de aquel liberalismo doctrinario que ya el Syllabus condenó, de aquel liberalismo que, como dice Dollfuss, "está edificado sobre una base puramente materialista" y "es producto de formas individualistas negadoras de toda solidaridad cristiana".

"El tiempo de la economía liberal ha pasado". Ha añadido el Canciller aludiendo a aquel individualismo económico que se ha resuelto en una opresión del propio individuo.

"Estado autoritario. El tiempo del marxismo, dice Dollfuss, y de la dirección materialista del pueblo, ha terminado". La doctrina cristiana del estado niega toda forma de socialización de los bienes en cuanto ofende y oprime el derecho natural a la propiedad individual.

"Estado autoritario. Dollfuss ha sido duramente criticado de la política parlamentaria y la de los partidos. Pero, como implícitamente reconoce el mismo Canciller, criticar la desviación no significa negar la bondad del sistema representativo. Según Dollfuss los defectos del parlamentarismo de la postguerra han sido la demagogia y el formalismo, los cuales han debilitado el principio de autoridad que es necesario restaurar. Pero estado autoritario no significa estado antirepresentativo. La autoridad no basta. También los Jefes de las tribus africanas, como ha observado recientemente un crítico político, tienen autoridad; pero solo tienen autoridad. Son las formas de equilibrio entre la autoridad y la libertad, entre la discusión y la ejecución, entre la crítica y el mando las que hacen posible una próspera convivencia civil."

"El corporativismo anunciado por Dollfuss entiende ser no estatal sino representativo y parlamentario, proponiéndose el Canciller "la organización de una nueva representación popular y el desarrollo de todo aquello que unirá en el país las clases trabajadoras y productoras". Esta es la cristiana colaboración de clases que constituye el principio fundamental de la Encíclica pontificia."

En la investigación de esta armonía se afirma la capacidad política y de tal preocupación se encuentra un eco profundo en el discurso de Dollfuss para el cual la autoridad no significa ni dictadura ni violencia. "No queremos, ha dicho, recurrir totalmente a ninguna violencia, pero tenemos el derecho de defendernos contra toda violencia". "La autoridad añade claramente Dollfuss, no significa despotismo sino organización bajo la dirección de los jefes llenos de abnegación". Tal aspecto orgánico ha de tenerse particularmente presente en la actual crisis de la autoridad cuya corrección conduce del extremismo demagógico al extremismo absolutista.

"Estado corporativo. Este carácter corporativo del estado se entiende como forma de organización económico-política que niega por una parte, el individualismo liberal, y por la otra, el socialismo comunista y el capitalismo nacionalista que, aunque partiendo de premisas diversas no están faltos de afinidad práctica. Dollfuss ha aclarado oportunamente los equívocos que pueden esconderse bajo este carácter corporativo del Estado. Recordando las condiciones sociales de la época de la liberación de Viena, el Canciller ha observado: "el país, en aquel tiempo, estaba organizado según el régimen corporativo; pero el error de este régimen fué sacrificar la clase agraria y dejar a las corporaciones artesanas encerrarse en viejos reglamentos mientras excesivos privilegios degeneraban en abusos". Muy oportunamente y propia es esta observación sobre la posible degeneración del corporativismo cuando es entendido como legítima, plena y proporcional representación y colaboración de clases, frente a la cual cumple mejor al Estado la tutela y el arbitraje que la intervención directa. Esto además ha sido solememente afirmado en la Semana Social de Reims en la cual los católicos franceses han insistido particularmente en el carácter supletorio y coordinativo del Estado cuya función es antes política que económica."

"El corporativismo anunciado por Dollfuss entiende ser no estatal sino representativo y parlamentario, proponiéndose el Canciller "la organización de una nueva representación popular y el desarrollo de todo aquello que unirá en el país las clases trabajadoras y productoras". Esta es la cristiana colaboración de clases que constituye el principio fundamental de la Encíclica pontificia."

(Pasa a la página octava)

†  
DECIMO SEXTO ANIVERSARIO  
DE LA SEÑORA

**Doña Elvira de Zulueta y Ruiz de Gámiz**

Que falleció en Vitoria, el día 23 de septiembre de 1917

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.  
E. P. D.

SU ESPOSO DON RICARDO AUGUSTI; HERMANOS, HERMANOS POLITICOS, TIOS, SOBRINOS Y DEMAS PARIENTES.

Suplican a Vd. se sirvan encomendarla a Dios Nuestro Señor en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren mañana sábado, día 23 del actual, en todas las parroquias, Santa Iglesia Catedral, Iglesias, Capillas, Colegios y Seminarios de Vitoria, serán aplicadas en sufragio del alma de la finada.

Vitoria 22 de septiembre de 1933.

Los Exemos. e Ilmos. Sres. Nuncios de Su Santidad, Arzobispos de Granada y Burgos, Obispos de Vitoria, Madrid, Alcalá, Málaga, Córdoba, Jaén, Segovia y Prior de las Ordenes Militares, se han dignado conceder 200, 100 y 50 días de indulgencia en la forma acostumbrada.

Funeraria de ALFONSO GARCIA, Fermín Galán número 7

†  
LA SEÑORA

**DOÑA LEONARDA LAHERA Y BERMEJO**

(VIUDA DE DON FELIPE AGUIRIANO)

Ha fallecido hoy, día 22, a la una de la madrugada,  
a los 76 años de edad.

Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.  
R. I. P.

SU DIRECTOR ESPIRITUAL DON FLORENTINO BASTIDA; HIJAS D.ª MARIA, D.ª INES, D.ª FELIPA Y D.ª CRISTINA; HIJOS POLITICOS DON ADRIAN ALONSO Y DON JUAN PROBUROURRIA (AUSENTE); NIETOS, SOBRINOS Y DEMAS PARIENTES.

AL PARTICIPAR a Vd. tan sensible pérdida, le ruegan la encomiende a Dios Nuestro Señor en sus oraciones, asista a los FUNERALES que, por el eterno descanso de su alma, tendrán lugar mañana, sábado, a las DIEZ de la misma, en la iglesia parroquial de San Vicente Mártir, y a la CONDUCCION DEL CADÁVER al Cementerio, el mismo día a las DOCE Y CUARTO, por todo lo cual recibirán especial favor.

Vitoria, 22 de septiembre de 1933.

Casa mortuoria: FERMÍN GALÁN, 20-2.  
El duelo se recibe y despide en los sitios de costumbre.

El Rvdmo. Prelado ha concedido 50 días de indulgencia.

Sesión del Ayuntamiento

Las izquierdas ganan por votación el asunto de la Residencia de los PP. Jesuítas. El problema de las aguas

Comienza la sesión a las siete de la tarde.

Ocupa la presidencia el señor Arámburu.

Asisten los concejales señores García, Bagazgoitia, Aragón, Junguitu, Azúa, Herrero, Quintana, Moraza, Martínez, Villanueva, Elorza, Olariaga, Olarte, Pecina, Lengaran, Armentia, Trocóniz, Larrea, Viana, Zárate y un Concejal más.

ORDEN DEL DIA

Acta de la sesión subsidiaria celebrada el día 14 del corriente.

Se aprueba.

—Estado de Caja. 165.763,49 pesetas.

—Relación del producto de los arbitrios.

—47.961,12 pesetas.

—Instancias solicitando la inclusión en el padrón de habitantes.

—Se aprueban.

—Segunda votación secreta para cubrir la vacante de séptimo teniente de alcalde.

—Queda nombrado don Alfonso García.

—Comunicación de la Comisión Mixta Provincial de Alava, para la sustitución de la enseñanza dada por las Congregaciones Religiosas, en suplencia de que se recabe la cesión del edificio que perteneció a los Jesuítas, por estimarlo de imprescindible necesidad para establecer varias de las escuelas que han de ser creadas a fin de sustituir la enseñanza religiosa.

El señor Martínez expone lo referente al asunto.

El señor Elorza dice que no ve la necesidad de que el Ayuntamiento sea el que recabe sino la Inspección de Sanidad. Entiende además, que no se puede resolver el asunto, pues se desconoce la voluntad del verdadero propietario.

El señor Trocóniz dice, que en esa expropiación a la fuerza, puede ser que algún día el Gobierno reconozca los derechos del propietario. Opina que el Ayuntamiento debe explotar para la enseñanza los locales existentes.

El señor Herrero defiende la comunicación.

Vuelve a hablar el señor Trocóniz, que añade a sus manifestaciones anteriores, que en Vitoria se han formado Mútuas en substitución de las cuatro Congregaciones religiosas que a la enseñanza se dedicaban; que existen grupos escolares sin ocupar por falta de alumnos, además de haberse otro en construcción; que

se gravaría el presupuesto con la creación de 12 ó 14 plazas más de maestros, lo que supondría 60.000 pesetas por una parte y 30.000 por otras, para las obras y para la habitación de los maestros. Afirma que votará en contra, pues no ve la urgencia que se desprende de la comunicación que se discute.

El señor Pecina habla de la temeridad que supone el disponer de una propiedad de un súbdito francés, lo que pudiera dar lugar a una reclamación diplomática.

El señor Martínez expone la necesidad de dar cumplimiento a la Ley de substitución de enseñanza antes del 31 de diciembre, para lo que es necesario el disponer de las trece aulas que se pudieran habilitar en el edificio que fué de los RR. PP. Jesuítas.

Se pone por fin a votación el asunto, y lo ganan las izquierdas por 12 votos contra 10. Votaron en contra del proyecto, los señores Olariaga, Elorza, Trocóniz, Olarte, Viana, Pecina, Lengaran, Armentia, Larrea y Zárate.

—Propuesta del Tribunal examinador para la adjudicación de la plaza de jardinero.

Vuelve el asunto al Tribunal para que formule una propuesta unipersonal.

Varios concejales de la derecha han pedido que el asunto se quede sobre la mesa, en vista de ciertas discrepancias existentes, pero no se accede a ello.

—Comunicación del jefe de los Veterinarios Municipales, manifestando que es conveniente que las reses muertas los sábados por la tarde, sean desenterradas los domingos, y transportadas a los puestos de carne, durante la época del calor.

Pasa a informe de la Comisión de Arbitrios.

—Escrito de doña María Jesús Ortiz de Mendivil, solicitando la reposición del acuerdo del día 31 de agosto, por el que se deniega la exención del impuesto de solares a la finca de su propiedad situada en el Barrio de Santa Isabel, número 16.

Pasa a informe del señor Arquitecto.

—Escrito de la Federación de Sociedades Obreras, solicitando se obligue a los propietarios de viviendas a que verifiquen las instalaciones sanitarias e higiénicas en las habitaciones que carezcan de ellas, a fin de remediar en parte la crisis de trabajo.

El señor Herrero dice que se trata de dar cumplimiento a una disposición legal aparecida en la «Gaceta» en 18 de febrero de 1932.

El señor Azúa habla de las dificultades existentes en el asunto.

El señor Trocóniz habla de la crisis de la propiedad urbana, de la mala situación de los propietarios ya muy gravados, y de la necesidad de la reforma de la Ley de inquilinato.

El señor Arámburu está conforme con lo de la crisis, pero dice que ahora se trata tan sólo de higienizar las viviendas.

El señor Trocóniz pide que el asunto quede sobre la mesa, y se notifique a la Cámara de la Propiedad el asunto, para ver la manera de resolver el asunto entre los propietarios, inquilinos y Ayuntamiento.

Interviene de nuevo el señor Herrero y le contesta el señor Trocóniz.

Queda el asunto sobre la mesa. —Expediente de justificación de pobreza del enfermo recluso en el Manicomio Provincial Pedro Maza Elícegui.

—Aprobado.

—Dictamen de la Comisión de Fomento, en la comunicación de los Jurados Mixtos, sobre las condiciones de inferioridad en que se encuentra el campo de la cuadrilla de Obras municipales.

El dictamen dice que no se tenga en cuenta la reclamación.

—El señor Herrero habla en contra de ello.

El señor Elorza expone la mejor situación de los obreros municipales teniendo en cuenta que cobran los 365 días del año, disfrutan de licencias y de derechos pasivos, etc., por todo lo cual aunque tengan sueldo inferior, ganan más que los obreros no municipales.

Intervienen los señores Azúa, Quintana y Bagazgoitia.

Se toma el acuerdo de que el asunto vuelva a la Comisión.

—Liquidación de obras de asfaltado ejecutadas durante el año en varias calles de la población.

Se aprueba.

Liquidación de obras ejecutadas por el Ayuntamiento que corresponden a abonar por varios propietarios.

Se aprueba.

—Dictamen de la Comisión de Fomento en el escrito de la Junta

Administrativa de Junguitu, solicitando la roturación de unos terrenos comunales.

Se accede.

—D.º clam n de la Comisión de Fomento, en el escrito de don Eugenio Ogúeta, solicitando la liquidación de la pieura aprontada en Puente Alto.

Se aprueba.

—D.º clam n de la Comisión de Fomento, en el escrito de don Francisco Madinaveitia, solicitando autorización para ampliar un pabellón de forja en S. A. Ajuria.

Se accede.

—Informe del señor Oficial Letrado en el recurso interpuesto ante el Organismo Jurídico-administrativo de Alava, por don Gregorio Arechederreta y otros propietarios de fincas urbanas de la calle del Arca, contra acuerdo de E.º Ex.º Municipal que desestimó su petición de que quitara sin efecto el cobro de la contribución especial por obras de alcantarillado efectuadas en dicha calle.

Se desestima la reclamación.

—D.º clam n de la Comisión de Fomento, en el escrito del alcalde de barrio del pueblo de Antezana, reclamando contra el cobro por prestación de servicios del Cuerpo de Bomberos en el incendio habido en el citado pueblo.

Se recaba nuevamente de la Alcaldía el importe de los servicios.

—Comunicación de la Comisión Gestora de la excelentísima Diputación de Alava, participando se encuentra conforme en abonar la cantidad de 232,28 pesetas mitad del importe de las facturas satisfechas con motivo de la cabalgata que salió el día de Reyes.

Queda enterado el Ayuntamiento.

—Informe del señor Oficial Le-

Dr. Parra Solache OCULISTA

EX-AYUDANTE DE CLINICAS NACIONALES Y EXTRANJERAS

Consulta de 11 a 1 y de 3 a 4. Calle de la Florida, 24, 1.º derecha. Optica médica: Dato, 33, Vitoria. Bajo la dirección del oculista de esta ciudad, SENOR PARRA.

Ejecución rápida y exacta de toda clase de fórmulas de los señores Médicos-Ocualistas.—Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la Optica.—Surtido completo de cristales y armaduras.—Diversidad de artículos de Optica.

Le interesa conocer el reloj de pared, 8 días cuerda con horas y medias, que vende esta Casa por 60 pesetas.

Extenso surtido en relojes de todas clases.—Últimos modelos de las marcas "Longines", "Cima", "Omega" y "Zenith".—Cruces para primera Comunión.—Taller de reparaciones.

Postas, 28 :: ABAITUA :: Teléfono 1666

El Trust de los Sombreros

MODELOS Y COLORES ULTIMA NOVEDAD

Desde esta fecha venderé el sombrero de 25 pesetas a 20  
el sombrero de 20 pesetas a 15  
el sombrero de 15 pesetas a 10  
Gorras superiores las de 7 pesetas a 5

En la Sombrería y Camisería de BODUER  
POSTAS, 26 (frente a la Casa Correos)

Productos químicos y abonos minerales

Fábricas en Vizcaya: (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Guturribay), Oviedo (La Monjoya), Madrid, Sevilla (El Empalme), Cartagena, Barcelona (Badalona), Málaga, Cáceres (Aldea Moret), Lisboa (Trafaria).  
Acido Sulfúrico.—Acido Sulfúrico Anhidro.—Acido Nítrico.—Acido Clorhídrico.—Cliecerina.—Nitratos.—Sulfato Amónico.—Sales de Potasa.

Los pedidos en BILBAO «Sociedad Anónima Española de la Dinamita», Apartado número 157.—MADRID a Unión Española de Explosivos, Apartado número 66.—OVIEDO a «S. A. Santa Bárbara», Apartado número 31.—Servicio Agronómico: Laboratorio para el análisis de las tierras.—Abonos para todos los cultivos y adecuados a todos los terrenos.

«LA EXPORTADORA».—Fábrica de lunas, espejos, marcos y molduras, de SEBASTIAN RICARDO ARANEGUI, VITORIA.—Lunas en blanco y plateadas de grandes dimensiones, para escaparates, cafés y demás.—Lunas biseladas y grabadas.—Lunas de segunda, finas.—Espejos de todas clases.—Marcos con cromos y oleografías.—Molduras.—Vidrios impresos.—Vidrios del país y del extranjero. Teléfono 1942

trado en el escrito de la Junta Administrativa de Perrosteguieta, solicitando se dejara sin efecto los acuerdos de 27 de abril y 17 de agosto último, denegatorios de sus pretensiones sobre pastos.

Se ratifican los acuerdos.

—D.º clam n de la Comisión de Fomento, en el escrito de don Antonio G. de Garibay, solicitando autorización para reformar la planta baja de la casa número 17 de la calle de la Paz.

Se accede a lo solicitado.

—Informe de la Comisión de Arbitrios en el escrito de los matarifes municipales, solicitando la concesión de calzado y un bazo, en virtud de promesa hecha por citada Comisión.

Se entregue a cada uno de los matarifes 25 pesetas.

—Dictamen de la Comisión de Arbitrios en el escrito de don Félix Lascazar, solicitando rectificación en la tasación del terreno de su propiedad enclavado en la calle de Castilla, por impuesto de solares.

Se designa al Arquitecto provincial como tercer perito.

—Escrito del Interventor pidiendo autorización para el pago del cupón número 119 de la Deuda Municipal, emisión de 1904, y el número 27 de la misma deuda emisión de 1927.

Se concede la autorización pedida.

—Moción de varios Capitulares, pidiendo el nombramiento de una Comisión especial, que en unión de los técnicos proponga una solución para el abastecimiento de aguas.

Se propone se reúnan las Comisiones todas y que se verifique un asesoramiento por parte de particulares.

Toma la palabra el señor Herrero y dice: Es esta una cuestión que tiene un alcance extraordinario. Los técnicos han hecho estudios con respecto a ella, y yo voy a hacer aquí una relación escueta de todo ello.

Hay que considerar la importancia del asunto y la necesidad de resolverse por un o por otro proyecto. Es menester que no ocurra en años posteriores lo que ha ocurrido en el presente; es posible que el año próximo no esté aún resuelto el problema, pero este se resolverá en los venideros. Cuantas más largas se dé al asunto será peor.

Se debe tratar de el asunto en Comisiones reunidas. He cambiado impresiones con el alcalde, señor Zárate, que tanto se ha interesado siempre por el asunto, hemos coincidido en la necesidad de afrontar el problema, para

ver de entre todos los proyectos decidirse por uno, o bien para que se aprecie la necesidad de ampliar alguno de ellos.

La idea no es la de que nombre una Comisión, sino la de que se dé amplitud a la cuestión, no interviendo en la misma el partidismo, sino tan solo ilumine en ella el descao del bien de Vitoria.

Se podría citar por el alcalde a los técnicos a una reunión que celebraran ellos solos el sábado próximo. En esta reunión estudiarían el problema en conjunto, examinando la posibilidad de decidirse por uno de los proyectos y formulando por consiguiente la oportuna propuesta.

Luego, el martes, se celebraría la reunión de los técnicos con el Ayuntamiento, y en la cual nos harían una exposición, apreciando nosotros la solución más viable.

Pero nuestra idea no se concreta tan solo a eso.

En el asunto han intervenido personas que no son afectas al Ayuntamiento. Deseamos que esas personas vengan aquí a informar. Todo aquel que ha demostrado afectos al problema, que se ha inclinado desde un punto de vista debe ampliar más sus opiniones. Debemos pedir que los señores que directa o indirectamente han intervenido en el problema de las aguas, vengan a informar al Ayuntamiento.

Se presenta luego la cuestión económica, pero de esta ya hablaremos más tarde.

Una vez solucionado el problema, habrá necesidad de solicitar, de llamar a los que tengan dinero, que no sabe dudar que apoyarán el proyecto teniendo en cuenta que una de las cosas más necesarias es el agua.

Habla luego el señor Herrero de los embalses del Zadorra.

El señor Arámburu aprueba la moción, y añade hablando de la gestión del asunto en Madrid, que quizás el criterio del actual ministro sea distinto del anterior, del que ya es sabido que era enemigo de otorgar concesiones a particulares en asuntos de la índole del presente. Se muestra partidario que se continúe la gestión en la capital de España.

El señor Herrero, después de hacer un bosquejo de lo que ha manifestado anteriormente, añade que de la reunión con los técnicos, dependería la celebración de la otra reunión con los señores que particularmente se han interesado por el problema.

Hablan luego los señores Elorza y García.

Se aprueban luego por el Ayuntamiento las proposiciones efectuadas por el señor Herrero en nombre de los firmantes de la moción, todas las cuales se llevarán a la práctica.

—Moción de la Comisión de Beneficencia y Sanidad dando cuenta de las instancias presentadas para ocupar la vacante de Mancoño en la Farmacia Municipal.

Queda el asunto sobre la mesa.

—Nóminas, cuentas y libranzas.

Aprobadas.

En el capítulo de ruegos y preguntas, el señor Trocóniz pide que se haga transitable el Camino de las Trianas. En la actualidad hace imposible el paso por el mismo las malas condiciones de terreno.

Se levanta la sesión a las nueve y diez de la noche.

**CASA IBARRA**

**PAÑERIA**

**BAZAR Y SASTRERIA**

Casa fundada en 1870



Visitad la exposición Plaza del General Loma, número 1

Virgen Blanca, n.º 9 y Plaza de la República, n.º 29

☎ Teléfono 1330 ☎

**Clinica operatoria**

**Dr. José María Tauste**

Médico del Hospital Civil y de la Beneficencia municipal de Madrid

Ex-profesor de Cirugía del Instituto Rubio

**RAYOS X**

Barrio del Prado (Pasaje del Batán n.º 3) Tel. 1967

OFICINAS DE SASTRE que sepan cumplir con su obligación se necesitan en Casa de Ibarra.

**Limpia metales Al-lo**

Sin rival, no deja residuos por ser completamente líquido, incoloro e inodoro.

Obra con maravillosa rapidez con un brillo comparable al oro y sin desgastar al metal.

Precio frasco 1/8 litro Ptas. 2,50.

Se desean representantes en España y Portugal.

Borrell, 68-1.º-1.ª.-Barcelona.

**Representantes**

Desexo, venta importantes artículos exclusivos gran beneficio.

Borrell, 68-1.º-1.ª.-Barcelona.

**Luis de Izaga**

Médico del Sanatorio Psiquiátrico de Santa Agueda.

Enfermedades del sistema nervioso

Consulta: Jueves, de 10 a 1

San Antonio, 28-2.º

**ENCARGUE SUS TRABAJOS AL FOTOGRAFADO HIJO de ITURBE**

SAN FRANCISCO, 1. TEL. 1233

**VITORIA**

Y SERA Vd. SERVIDO DE UNA MANERA INMEJORABLE



Crónica religiosa Sección agrícola

SANTORAL

Sábado, 23.—Santos Lino, papa, Paterno, obispo, Tecla, virgen, Andrés, Juan, Pedro, Antonio, mar- tines; Constancio, Xantipa, Poli- xena.—Témporas. Ordenes.

ADORACION NOCTURNA

En la Capilla del Sagrado Co- razón de Jesús tendrá esta noche, a las diez, su Vigilia mensual el turno 8.º «Nativitas Domini».

Mañana, sábado, el turno cuarto «Coena Domini».

NOVENA A SAN MIGUEL

En la Parroquia de San Miguel se celebra solemne novenario en honor de su santo titular. Por la mañana, a las 6 1/2, Santa Misa, Ro- sario y Novena y por la tarde a las siete.

EN SAN PEDRO

La Corte de María, establecida en esta iglesia parroquial, celebra- rá el próximo domingo, sus cultos mensuales, en la siguiente forma:

A las ocho, Misa de Comunión general, que se aplicará por los socios de la Archicofradía. Por la tarde, a las seis y media, Expo- sición, Rosario, Visita a la Santísima Virgen, cánticos, plática por el presbítero Don Demetrio Sán- chez, bendición y reserva, termi- nando con la Salve popular.

EJERCICIOS ESPIRITUALES

En la Casa de San Francisco Javier — Pamplona — Burlada — se tendrán Santos Ejercicios, en las siguientes fechas:

Del 6 al 11 de octubre para obreras, sirvientas, etc.

Del 5 al 11 de noviembre para señoras y señoritas de Acción Ca- tólica.

Advertencias: Las tandas co- mienzan el primer día a las siete de la tarde. — Nadie irá a los Santos Ejercicios sin haber reci- bido tarjeta de que está admitido.

La correspondencia a la señora Directora de la Casa de Santos Ejercicios Pamplona - Burlada.

Olaz de Loyola (Damas Cate- quísticas). Del 25 al 3 de octubre, para señoras y señoritas. Direc- tor, R. P. Marcelino Ereño.

Para señoras y señoritas darán principio el 15 de octubre, a las siete de la tarde, para terminar el 21 del mismo, por la mañana.

Serán dirigidos por el reveren- do P. Olaguíaga, S. J., en la Casa de Cristo Rey, establecida en Tudela (Navarra).

Las que deseen formar parte de esta tanda, avisarán a la Superiora de la Casa y lo harán antes del día 12.—Núm. del Teléfono 132.

PARA SRES. SACERDOTES

Con el fin de satisfacer los de- seos de los Sres. Sacerdotes que no pueden hacer los Santos Ejer- cicios en septiembre ni octubre, se dará una tanda en la Casa de «Cristo Rey» de Tudela.—Darán principio el día 3 de noviembre por la tarde, para terminar el 10 por la mañana.—A los que deseen formar parte de esta tanda se les ruega se inscriban cuanto antes, para ver si hay número suficiente para poder darla.

Maestra por Oposición

Preparación de Ingreso Normal e Instituto.

LECCIONES

Domicilio: HERRERIA, 3, 3.º

COMITE DE ENLACE DE LAS ASOCIACIONES AGRARIAS

La Asociación general de Ganade- ros nos envía, para su publicación, la siguiente nota:

«Respondiendo a un unánime sen- tir de los agricultores españoles de llegar a la unión de todas las entida- des agrarias y ganaderas, solidaria- das en los actuales graves momentos, se ha constituido el Comité de enlace de todas las entidades agrupadas de carácter nacional y provincial.

Este acuerdo, que se adoptó en la Asamblea celebrada en el mes de mar- zo en el Frontón, era proyecto que fuese realidad con ocasión de la Asam- blea agraria que había de celebrarse el día 18. Suspendida ésta, y ante la necesidad y urgencia del asunto, las entidades nacionales y los delegados de las provinciales que habían acudi- do a las reuniones previas de la ciu- dad de Asambleas acordaron constitu- ir el mencionado Comité, el cual ha qu- dado integrado con representación de todas las Asociaciones, las cuales han designado con carácter provisio- nal la siguiente Comisión ejecutiva:

Presidente, don Antonio Santa Cru- zar de Andilla, como presidente de la Asociación general de Ganaderos; entidad nacional más antigua; vice- presidente, don Adolfo Rodríguez Ju- rado, representante de la Agrupación de Propietarios de Fincas Rústicas; secretario, don José María Hueso, re- presentante de la Confederación Es- pañola Patronal Agrícola, entidad na- cional más moderna; vocales: do- Jaime Oriol y don Antonio Navajas en representación de Andalucía; do- Valentín González Bárcena, en repre- sentación de Castilla la Vieja; do- Ángel Zazo, en representación de Cas- tilla la Nueva; señor Marqués de Ro- zado, en representación de Levante; don Custodio Miguel Romero, en re- presentación de Extremadura, y co- mo representantes de las entidades nacionales, don Francisco Marín, mar- qués de la Frontera, de Ganaderos; don Carlos Martín Alvarez, de la Con- federación Católica Agraria; don Je- sús Casanovas del Castillo, de Agri- cultores; don Nicolás Alcalá Espino- sa, de Olivareros; don Antonio Vinos, de la Unión de Remolacheros; don Carlos Padrós, de la Confederación Patronal; don Carlos Hernández Lá- zaro, de la Unión Nacional de la Ex- portación Agrícola; el señor Miguel Romero, de Propietarios.

Este Comité, recogiendo el sentir general de los agricultores españoles, llevará a cabo las gestiones que se estimen precisas, y en breve y firma- do por todas las entidades españolas, dirigirá un manifiesto al país y a los agricultores.»

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

El ministro de Agricultura recibió la visita del Comité de Enlace, cons- tituido por todas las entidades agrari- as de España. Este Comité dió cues- ta al ministro de su constitución y después tuvieron un cambio de im- presiones, que seguirá en días suce- sivos, acerca de las conclusiones de la Asamblea prohibida, y que el Comité ha hecho suyas para gestionar del Go- bierno su aprobación.

Vida parroquial

La Juventud de San Vicente

En los comienzos ya del año es- colar, queremos destacar la labor y proyectos a realizar de nuestras instituciones educativas, comenzando por las obras parroquiales que tanto empuje han alcanzado en nuestra ciudad.

Ofrecemos hoy el ejemplo de la Juventud Parroquial de San Vicente, que ha repartido una circular, de la que copiamos el magnífico pro- grama que firma su Junta Directiva. Dice así:

«Pasada ya la época veraniega, hora es ya, de que volvamos a con- tinuar las tareas propias de nuestra Juventud; y para que estés al cor- riente de todo, te vamos a dar una detallada de tus OBLIGACIONES co- mo socio y según lo manda nuestro Reglamento.

1.º El día 1 de octubre, domi- ngo, y a las NUEVE de la maña- na, comienza la Santa Misa (obli- gatoria) para la Juventud en la que se explicará el Santo Evangelio del día, ocupando los socios los bancos que se podrán en la nave central de nuestra Parroquia de San Vi- cente.

2.º El mismo día y a las SEIS de la tarde, comienzan las veladas teatrales, poniéndose en escena el grandioso DRAMA misional titulado «VOLCAN DE AMOR». De todas las veladas teatrales pueden dis- frutar nuestros socios sin más requisito que la presentación del Carnet jun- tamente con el recibo del mes.»

3.º El viernes, día 6 de octubre y a las OCHO de la noche, empe- zará a funcionar los Círculos de Es- tudio, continuando todos los viernes hasta el mes de abril inclusive y solo para los socios numerarios.

4.º Todos los meses habrá dos conferencias de vulgarización cien- tífica (los segundos y cuartos domi- gos) en nuestro salón-teatro, a las que tienen obligación de asistir todos los socios tanto aspirantes como numerarios; estas conferencias tendrán lugar como arriba se indica en do- mingo y a las ONCE Y MEDIA de la mañana, con el fin de que puedan asistir todos los jóvenes; también tendrán entrada a las conferencias los padres y hermanos mayores de nuestros socios; el conferenciante y

los temas de dichas conferencias lo comunicaremos a los socios por me- dio de la prensa o por aviso particu- lar.

5.º En la fiesta del aniversario de la fundación de la Juventud, día 29 de Octubre, Festividad de Cristo Rey, tendrá lugar en nuestra Parro- quia una solemnísimas COMUNION GENERAL a las OCHO Y MEDIA de la mañana, quedando establecidas las Comuniones Generales OBLIGA- TORIAS, además de la antes citada la de los días siguientes: Inmacu- lada Concepción (día 8 de diciem- bre), San Vicente Mártir, titular de la Parroquia y Patrono de la Ju- ventud (22 de enero), San José (19 de marzo) y Corpus Christi.

6.º Se establece la Comunión Ge- neral (Voluntaria) los primeros do- mingos de mes, teniendo lugar este acto en el Comulgatorio de nuestra Parroquia a las NUEVE menos CUARTO.

Se invita a los que voluntariamen- te deseen hacerlo, a velar al Santí- simo Sacramento en un día de la semana y durante media hora en el altar mayor de nuestra Parroquia, pudiendo elegir el día y momento que más les convenga, notificándose al mismo tiempo al señor Consiliario. Oportunamente se anunciaremos los días en los que han de celebrarse los Ejercicios Espirituales; formación de secciones de piedad, estudio y propaganda de nuestros ideales ex- clusivamente religiosos a fin de que el número de nuestros socios (hoy 266) llegue al máximo posible, todo ello para la mayor gloria de Dios y salvación de nuestras almas.

Advertisement for NIEVINA ROSA cream, featuring an image of a woman's face and the product packaging. Text: NIEVINA ROSA, CREMA ALIMENTO PARA LA PIEL POR LA NOCHE, CAJA 40 cts BOTE 125 pbs, FARMACIAS DROGUERIAS Y PERFUMERIAS.

Advertisement for Beltrán Casado y C.ª, S. A. featuring the slogan '¡¡ Coches para niño!!' and 'Constantemente 25 modelos. Tenemos coches de 100 a 600 pesetas.' It lists various car models like 'Sillitas americanas' and 'Cochecitos sillas última novedad.' The address is Dato, 34 - VITORIA - Teléf. 1747.

Movimiento tradicionalista Centros Oficiales

EN BEIZAMA

Con motivo de la apertura ge- los nuevos locales del Círculo, el próximo domingo se celebrarán varios actos con arreglo al si- guiente

PROGRAMA

Día 23.—Al anochecer, la ban- da de dulzaineros de la Universi- dad recorrerán las calles entre cohetes y chupinazos anunciando con alegres pasacalles el comienzo de las fiestas.

Día 24.—A las seis de la maña- na, diana por los dulzaineros.

A las seis y media, Misa de Co- munion a la que asistirán todos los socios y simpatizantes.

A las diez, Misa mayor, cantada por valiosos elementos de Azpe- itia, Tolosa y San Sebastián. Se cantará la misa de Perossi.

A las once, Bendición de los lo- cales del Círculo. En dicho acto pronunciará unas palabras el cul- to abogado don José Ezaguirre, de Saan Sebastián y a continua- ción exhibición de los dantzaris chiquis de Azcoitia.

A las doce, Gran partido de pe- lota a mano por los afamados pelotaris azcoitianos.

A la una, Gran banquete oficial al aire libre, servido por las Mar- garitas de la misma Universidad. El precio del cubierto será de 5,50 pesetas.

De sobremesa los afamados ber- solaris Zabala, de Erenteria y Ma- lakane, de San Sebastián, darán un repertorio agradable.

A las dos, entrada de la Banda «La Margarita», del Círculo de Tolosa.

A las tres, exhibición de los dan- zaris chiquis de Azcoitia.

A las tres y media, gran mitin tra- dicionalista en euskera, en el que to- marán parte los oradores:

Don Ignacio Alcega, Presidente del Círculo de San Sebastián.

Señorita Juanita Alberdi, de To- losa.

Don Antonio Paguaga, abogado de San Sebastián.

Cerrarán los discursos el incansable propagandista y miembro de la Jun- ta, Provincial, don Juan Olazábal.

La presentación de los citados ora- dores correrá a cargo de don Silvestre Azuabarrera, «Malakane», de San Se- bastián.

A continuación romería vasca ame- nizada por la Banda de Tolosa, chis- tularis y dulzaineros.

¡Carlistas, Requetés y Margaritas y simpatizantes, todos a Beizama el día 24 a escuchar la autorizada pa- labra de los paladines de la Causa.

NOTA.—Los que deseen asistir al banquete deben avisar para el día 22 por la noche a su Círculo corres- pondiente, y cada Círculo llamará al teléfono locutorio de Beizama, para dar el número de los inscritos.

SE HACEN vainicas incrustación y bordado a máquina a precios econó- micos. L.ª Zañartu, prima y exofici- alia de I. Azúa. Plaza la Repúbli- ca 6 - 2.º (antes establecida en San Prudencio, 35).

Advertisement for Prensas para vino y aceite, featuring an image of a press and the text 'MARRODAN Y REZOLA', Aparlado 2 LOGROÑO.

Advertisement for GRANJA LARRELA VILLARREAL (ALAVA), Establo moderno americano sistema Jamesway. Leche natural de nuestro vaquerío. Huevo fresco del día. Garantizamos nuestros productos. SERVICIO A DOMICILIO. Antes de comprar nuestros productos, visite nuestras instalaciones.

Advertisement for MAQUINAS DE COSER, LAS DE MEJOR CALIDAD, CON LA MAS SOLIDA GARANTIA Y AL PRECIO MAS BARATO, LAS ENCONTRARA EN Casa Servando González SAN PRUDENCIO, 17. NI EN PRECIO, NI EN CALIDAD, NO HAY EN VITORIA QUIEN NOS COMPITA. ANTES DE COMPRAR MAQUINA, VISITENOS Y SE CONVENCERA.

Advertisement for Anuncios especiales, listing various businesses: HOTEL FRANCIA, BAR DE EMILIO UGALDE, FEDERICO RECART, JOSÉ GONZÁLEZ...Ebanista, EL CASERIO, ENRIQUE VALLEJO, ANÚNCIESE EN ESTA SECCIÓN, RESTAURANT 'EL RUBIO', BAR TXOKO, TOMÁS ECHÁVARRI, BENITO TORREGILLA.

Por telégrafo

MADRID, PROVINCIAS

El momento mundial

SIGUEN LOS TEMORES

Esta es la única consecuencia que se saca leyendo los cables que llegan de Cuba.

La situación en la Isla no puede ser más crítica.

Capitanes y capitancillos se sublevarán en distintas provincias contra el Gobierno Grau San Martín.

El fantasma yanqui se agranda por momentos.

Miscelánea extranjera

Ha empezado la vista de la causa por el incendio del Reichstag

VISTA DE UN PROCESO

Berlín, 22.—La vista de la causa por el incendio del Reichstag ha sido presenciada por 120 periodistas, de los cuales 80 eran extranjeros, así como por los miembros de las Embajadas y las Legaciones extranjeras.

Al abrir la sesión, el presidente hizo constar, una vez más, que el procesado Vander Lubbe no quería ser defendido por nadie.

Agregó que el Tribunal no podía ser afectado por opiniones o ideas preconcebidas fuera del Palacio del Tribunal Supremo y que el público podía presenciar la vista sin la menor restricción.

Hizo constar también que los defensores de todos los procesados gozaban de la mayor libertad.

El fiscal en sus conclusiones dice que los cinco acusados tratan de cambiar por la violencia la constitución del Reich por lo cual cometieron un delito de alta traición al incendiar el Palacio del Reichstag para dar la señal de la sublevación.

El presidente del Tribunal ha hecho constar que el pasaporte encontrado a Vander Lubbe era auténtico, cosa que ha sido comprobada.

Interrogado por el presidente acerca de su filiación política, Vander Lubbe negó pertenecer al partido comunista, añadiendo que, aunque tomó parte en algunos disturbios callejeros lo hizo por propia voluntad.

Después declararon los demás procesados y en primer lugar lo hizo Ernesto Dogler, jefe de la minoría comunista del Reichstag.

DECLARACION INTERESANTE

Leipzig, 22.—En el proceso contra los incendiarios del Reichstag el acusado Van der Lubbe contestando a diversas preguntas del fiscal, confesó que en distintas ocasiones fue detenido debido a sus actividades contra el Estado.

La Oficina de Policía de Leyden ha enviado una carta dando informes detallados de la vida de Van der Lubbe.

A la edad de doce años el procesado hubo de ser confiado a una institución holandesa que vigila a los niños de inclinaciones criminales.

Se señalan detalles de sus actividades comunistas.

«Academia Molina Galilea»

Preparación militar, 280 plazas.

Dirigida por el Capitán de Ingenieros, Carlos Gómez.

Bachillerato, Preparatorio, Facultad de Ciencias, Farmacia, Peritos mercantiles, Agrónomos, etc. etc.

Detalles-Dirección, San Antonio, 1. 1.º

Advertisement for 'Academia Molina Galilea' listing various items for sale like 'Copas Sport', 'Medallas Sport', 'Relojes pared', 'Sellos chapados oro', 'Relojes pulsera y bolsillo', 'Juegos para colegiales', 'Vasos para colegiales', 'Despertadores', 'Alianzas oro', 'ISASIA', 'Joyería', 'Bato, 24'.

Noticias diversas

Parece que empiezan a solucionarse los conflictos sociales pendientes en España

EL ESTADO DE LOS CONFLICTOS SOCIALES

Madrid 22.—El subsecretario de Gobernación manifestó esta madrugada a los periodistas que a las doce y cuarto había llegado a Madrid, procedente de San Sebastián, el señor Lerroux.

Agregó que el ministro, cumpliendo el acuerdo del Gobierno respecto a los presos gubernativos, se había puesto al habla con el gobernador de Sevilla, el cual, en telegrama de ayer tarde, manifestaba que en aquella capital no existe ningún preso gubernativo, pues los que hay están cumpliendo arrestos con arreglo a la Ley de Orden Público, para ser sometidos a expediente, según la Ley de Vagos, o para ser puestos a disposición del juez.

De Jaén—añadió—tenemos noticias de que ha sido resuelta la huelga de Linares, continuando aquel gobernador sus gestiones para el arreglo de los demás conflictos agrícolas planteados en la provincia.

En Gerona también ha quedado resuelto el conflicto del ramo de la construcción.

Se está persiguiendo en Sevilla y en Córdoba a los elementos incendiarios, habiéndose detenido y conducido ante el juez al alcalde, concejales y siete vecinos del pueblo de Chimeñas. Los primeros han sido destituidos.

Terminó diciendo el subsecretario que la huelga de Plasencia pierde intensidad por haberse reintegrado al trabajo bastantes obreros.

DE LA ULTIMA TORMENTA

Zaragoza 22.—Conforme llegan noticias de la tormenta desencadenada ayer, se va conociendo la importancia de los daños causados, especialmente en las afueras de la capital y pueblos próximos, que han quedado completamente arrasados.

De haber alcanzado la tormenta el campo de Cariñena, los daños hubieran sido enormes, pues aún no se ha efectuado la vendimia.

Numerosas casas han quedado al descubierto por haberse destrozado las claraboyas.

Esto es objeto de gran preocupación, pues el tiempo continúa siendo tormentoso.

En Miralbuenas dos niñas de corta edad que jugaban en el campo se salvaron milagrosamente al echarse en el suelo y cubrirse la cabeza con hierba que estaban cortando.

Se da el caso de que en Zaragoza, donde existe la fábrica de cristales más importante de España, no hay existencias ni para atender a la tercera parte de los pedidos.

Los equipos de Teléfonos, luz y limpiadora trabajan activamente para normalizar la situación.

EL ASUNTO DE LOS «ESCAMOTS»

Barcelona 22.—El Juzgado número 11 que actúa por delegación del Juzgado especial de Madrid en el asunto de los «escamots» y la FAI, ha recibido ya el auto correspondiente por el que se declara procesados sin fianza a Viriato Milanés; procesados y presos con fianza de 25.000 pesetas al comandante de mozos de escuadra, don Enrique Pérez Ferrás y al jefe de los escamots, Miguel Badía, y procesados con libertad provisional a los inspectores Zamora y López.

LOS EXITOS DE ANGELITO

Zamora, 22.—Hace varios días ha cesado la publicación del periódico «La Mañana», fundado hace unos años por iniciativa de don Angel Galzarza para defender su política.

La suspensión se ha debido a dificultades económicas, pues los obreros se declararon en huelga, por no haberse abonado los jornales, y la fábrica de luz cortó el fluido porque se le debían varios meses.

A DIVORCIARSE «NO» TOCAN

Ayer tarde, se registró un gran escándalo junto al monumento a Rafael Casanova, en la Ronda de San Pedro.

El escándalo fué producido por una mujer que había subido a un piso de dicha calle, en que vive el diputado don Antonio Jiménez, y como no le fuera franqueada la entrada, protestó airadamente, dando lugar a que se congregara gran cantidad de público.

Según manifestaba, está casada canónicamente con el mencionado diputado y éste ha presentado una demanda de divorcio, con la cual no está conforme la mujer.

Tuvo que acudir un camión de guardias de Asalto para disolver los grupos.

LOS AGRARIOS SEVILLANOS

Sevilla, 22.—La Federación Provincial de Asociaciones Patronales Agrícolas ha enviado una nota diciendo que las gestiones realizadas para conseguir la intermunicipalización dentro de la provincia de Sevilla, a los efectos de la recolección de la aceituna, han sido coronadas por el éxito, pudiendo asegurarse que la Ley de Términos municipales ha quedado prácticamente sin efecto en la provincia.

UNA COLISION

Ferrol, 22.—El domingo, varios cazadores salieron de la parroquia de la parroquia de Sandomi, cerca de Vigo, y se dirigieron hacia un monte denominado Fuenfría.

Guiándose por varios manuscritos salieron de la parroquia de Sandomi, cerca de Vigo, y se dirigieron hacia un monte denominado Fuenfría.

Guiándose por varios manuscritos que llevaban, realizaron excavaciones para encontrar un supuesto tesoro.

Cuando se hallaban trabajando, se presentaron vecinos de otras parroquias, a las que aquél pertenece, y agredieron a los cazadores, que se vieron obligados a abandonar el lugar.

En días siguientes los vecinos de las parroquias citadas continuaron la labor iniciada por los cazadores y encontraron mezcladas con la tierra trozos de ladrillos antiguos y de piedras labradas.

Cuando se encontraban entusiasmados en su trabajo se presentaron los cazadores, y entre los dos bandos se produjo una colisión, resultando varios heridos leves.

El hecho se ha puesto en conocimiento de las autoridades para que continúen las excavaciones.

TAMBIEN EN GIJÓN

Gijón, 22.—Algunas calles de la población también se inundaron.

La circulación quedó interrumpida largo rato.

Un cable de la luz eléctrica, al desprenderse, causó quemaduras de importancia a un niño de siete años.

En las aldeas cercanas a esta población el agua interrumpió los caminos, inundando los campos, con la pérdida total de las cosechas.

TOROS

EN SALAMANCA

Con mal tiempo se celebró ayer la corrida de concurso y última de feria.

Pepe Algabero rejoneó dos toros de Angoso, consiguiendo un buen éxito.

Lidia ordinaria. Primero. De Martínez. Armillita da cuatro verónicas y media superiores. El toro es fogueado. El mejicano hace una faena valiente, para una estocada y descabello. (Ovación).

Segundo. De Aleas. Carnicerito

NUEVO TEATRO

Presentación de Carmen Diaz. «El Susto» de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero

«El mayor monstruo los celos», podría titularse también, sin desdoro para autor, ni reproductores, la comedieta estrenada anoche y que sirvió de presentación, para la bien formada agrupación que regenta Carmen Díaz, la actriz aplaudida de todos.

No es nuevo el asunto que abordan, con su peculiar gracejo los ya célebres hermanos, saineteros siempre, más que comediógrafos.

En efecto, la obra, no nueva en argumento, nos ofrece un desfile de tipos «vistos», que en esta nueva producción, no tienen la gracia de ser nuevos.

La «necesidad» del tercer acto, sin lo que la sección no se daría, prolonga más de la cuenta el cuadro gracioso.

Por lo demás, el conjunto bien armonizado y los valores de Carmen Díaz, poniéndose al servicio de la fábula, con acierto y con aplauso, que no regateó el público cada vez que corrió la cortina.

Y como lo que se busca es eso... P.

torea por verónicas enormes. (Ovación). En quites, pone al público en pie por su valentía. Coge las banderillas y cuelga tres pares enormes, dos de ellos cerrado en tablas. (Ovacionaza). La faena es temeraria, metido entre los cuernos. Da pases de varias marcas, abundando los rodillazos. Un pinchazo, una estocada y un descabello. (Ovación y petición de oreja).

Tercero. De Saltillo. Gitanillo de Triana da unas verónicas con temple y suavidad. Repítase la ovación en los quites. Al dar el suyo Carnicerito de Méjico, resultó con un varetazo. Pasó a la enfermería, de donde salió enseguida. El sevillano hace una faena inteligente y dominadora. Estocada y descabello. (Ovación).

Cuarto. De Rincón. Armillita lancea despegado. Pone un buen par de banderillas. Faena breve y eficaz. Mata de una estocada y un descabello. (Aplausos).

Quinto. De Albasserrada. Carnicerito de Méjico veroniqua ceñidísimo. Pone cuatro pares de banderillas, tres de ellos cerrado en tablas, emocionantísimos. Comienza la faena de varios pases sentados en el estribo. Sigue muy valiente y mata de una estocada. (Ovación y oreja).

Sexto. Gitanillo de Triana hace una faena de alioño, para varios pinchazos y un descabello. (Pitos).

El premio de concurso de ganadería lo llevará seguramente, el toro de Saltillo.

EN LOGROÑO

Ayer se celebró la corrida de feria, lidiándose ganado de Félix Moreno, para Manolo Bienvenida, Noaín y Pepe Gallardo.

Primero. De salida arrolla al banderillero Rafaelillo, que se libra por milagro.

Bienvenida da unas verónicas que se aplauden. Cuelga tres pares enormes, premiados con ovaciones. Con la muleta, torea por naturales y de pecho, rodillazos y de otras marcas. Cobra un pinchazo y media, que basta. (Gran ovación).

Segundo. Noaín torea adornado por verónicas. En quites son ovacionados los tres matadores. Tras una faena breve, Noaín se desprende del astado de media estocada y tres descabellos.

Tercero. Gallardo lo fija con unos capotazos eficaces. A la salida de un par es volteado el banderillero Manfredi, sin consecuencias. Gallardo trastea valiente, sobresaaliendo un molinete y otro de pecho, que se jalean. Entra bien a matar y cobra media y descabello. (Ovación).

Cuarto. Bienvenida da unas enormes verónicas. (Palmas). Con la bsanderillas entusiasma al público en tres magníficos pares. Inicia la faena dando los pases en el estribo. Liga después cuatro naturales con el pecho y sigue por molinetes, saliendo achuchado en varias ocasiones. Da un pinchazo, otro en hueso, como el anterior, otro hondo y media estocada. (Ovación).

Quinto. Noaín se luce con el capote. Faena por la cara. Mata de una entera superior. (Ovación y dos orejas).

Sexto. Gallardo da unas verónicas magníficas y después realiza una faena enorme, con toda clase de muletazos, que remata con media en lo alto. (Ovación y oreja).

SE VENDE aparato de radio marca «Pelot» «Dragon» de 7 válvulas para todas las ondas, de 18 a 2.000 metros, semi-nuevo, en buenas condiciones. Informarán en esta Administración.

SE VENDE un piano y un coche desplegable de niños, en buenas condiciones. Razon en esta Administración.

De edición

Se teme estalle en Valencia de un momento a otro, la huelga general del ramo de la madera.

—En Zaragoza se registra una tormenta de agua y granizo que causa dos muertos y más de un centenar de heridos.

—Patronos y obreros de Asturias buscan con el ministro del Trabajo una solución al conflicto minero.

—Lerroux dice que ante el Estatuto Vasco, los radicales observarán idéntica actitud que frente al catalán.

Noticias de Navarra

LOS EXPORTADORES DE VINOS A FRANCIA, ALARMADOS

Entre los elementos vitivinícolas de Navarra se observa verdadera alarma ante las últimas disposiciones restrictivas del Gobierno francés sobre la importación de caldos en la nación vecina.

Prestigiosos elementos vitivinícolas de nuestra provincia, y entre los que se encuentran el «Sindicato Navarro de Exportadores de Vinos», las principales casas que integran esta organización y diversas Asociaciones, Sindicatos Agrícolas y Bodegas Cooperativas, han transmitido estos días respetuosos telegramas al Excmo. señor Ministro de Industria y Comercio y al Ilmo. Sr. Director General de Comercio y Política Arancelaria, solicitando que el Gobierno Español preste la máxima atención al problema de las exportaciones, con el fin de que cese la extraordinaria desorientación que existe en nuestros mercados y no se consumen los propósitos que parece abriga el de la República francesa, ya que de confirmarse los mismos, ocasionarían la verdadera ruina de la producción y expansión de tan importantes sectores de la riqueza nacional.

En los despachos telegráficos a que aludimos, se aboga igualmente por que nuestro Gobierno estudie y prepare con toda urgencia los Convenios comerciales con otras naciones, bajo la directriz única de un organismo especial que enlace de modo regular los diferentes elementos productores y comerciales de modo directo afectados por las exportaciones.

NUEVA SUPERIORA DE LOS CONCEPCIONISTAS

Ha llegado a esta ciudad procedente del Colegio del Escorial la distinguida religiosa pamplonesa Ma. María Camino Hualde, recientemente nombrada Superiora del Colegio de Religiosas Concepcionistas de Pamplona.

HOMENAJE A UN MISIONERO NAVARRO CAUTIVO DE LOS COMUNISTAS CHINOS

Mañana, sábado, día 23 de septiembre, tendrá lugar en el salón de actos del Centro Mariano una interesante velada misional en honor del Reverendo Padre Tomás Esteban, (S. J.) cautivo de los comunistas chinos desde hace ya 21 meses, organizada por la Academia de San Francisco Javier, del Seminario Conciliar de Pamplona.

Dará comienzo a las siete en punto de la tarde. El programa a desarrollar será el siguiente:

1.º China. Breve estudio geográfico-religioso de aquella inmensa nación, en la que ha desarrollado su actividad de apóstol el reverendo Padre Esteban.—Por don Tomás G. Barberena.

2.º La evangelización de la China. Persecución de los boxers en 1900.—Por don Jesús G. Navarraz.

3.º Situación actual de la Iglesia en China. Sufrimientos de los misioneros.—Por don Pedro Moreno; y

4.º El Padre Esteban. Su vida apostólica. Su captura. Su prisión. Confesor y mártir.—Por don José Guérez.

Todas estas breves conferencias serán ilustradas con interesantísimas proyecciones.

GRAN ENTUSIASMO PARA EL MITIN DE ELIZONDO

Existe verdadero entusiasmo por asistir el próximo domingo al mitin y diversos actos que tendrán lugar en Elizondo.

La Comisión organizadora ha dispuesto dos servicios de autobuses; uno saldrá de Pamplona a las 7,30 de la mañana y el otro a las dos de la tarde, habiéndose inscrito ya gran número de correligionarios.

DE FOOT-BALL

Aprovechando que el primer equipo de Osasuna se desplaza el domingo a Logroño, se celebrará en el campo de San Juan un partido entre el «Rapido» de Rentería y el Reserva de Osasuna.

# y teléfono Y EXTRANJERO

## a edición

La situación en la Isla de Cuba es tan crítica, que se espera un inminente desembarco de tropas yanquis.

—Ha empezado en Leipzig la vista de la causa por el incendio del Parlamento alemán.

—Grau San Martín, Presidente del Gobierno revolucionario cubano anuncia un vasto complot contra el régimen.

—A juzgar por las votaciones obtenidas la mayoría del país se manifiesta en Norteamérica contra la ley seca.

## Notas financieras

### BOLSA DE MADRID

(Facilitada por el Banco de Vitoria)

Interior 4 %	67,23
Exterior 4 %	81,1
Amortizable 4 %	
Amortizable 5 % 1917...	87,50
Amortizable 5 % 1920	92,5
Amortizable 5 % 1926	
Amt. 5 % 1927 con imp.	85,8
Amt. 5 % 1927 sin im.	99,10
Deuda Ferroviaria...	97,5
Cédulas Banco Hip. 5 %	
Cédulas Banco Hip. 6 %	100,75
Acciones Banco España	534,0
Id. Tabacos...	193,0
Explosivos...	632,00
Id. Duro Felguera...	
Id. Norte de España	211,00
Id. Madrid-Z.-A.	188,0
Id. Metrop. de Madrid...	124,00
Id. Hidroeléctrica Esp.	
Id. Hisp. Am. Electric.	
Id. Mengemor...	139,00
Id. Petróleos...	110,0
Oblig. Norte 1.ª n.p.	
Id. Norte 6 % especial.	
Id. Ast. Galicia 1.ª	
Id. M.-Z.-A., 1.ª hip.	

### BOLSA DE BILBAO

(Facilitada por la Sucursal del Banco de Vizcaya en Vitoria)

Id. Banco de Vizcaya	850,00
Id. Sid. Mediterráneo...	15,00
Id. Nortes...	211,00
Id. Alicante...	186,00
Id. Telefónica (pref.)...	106,75
Id. Explosivos...	618,00
Id. Hidro. Española...	139,50
Id. Alt. Hornos Vizcaya	71,00

## LA MONEDA

Las cotizaciones registradas hoy han sido las siguientes:

FRANCOS	46,90
LIBRAS	37,10
DOLARES	7,76
BONOS ORO	206,25

## Niño aplicado

En los exámenes de junio y septiembre, con cinco meses de preparación, ha aprobado dos cursos completos de Bachillerato con sobresalientes en las dos asignaturas de Matemáticas y excelentes calificaciones en las demás disciplinas el niño de las Escuelas Públicas Andrés Fernández Gauna, excluido en los exámenes celebrados recientemente para la provisión de becas en nuestra ciudad.

## Compañía de los automóviles de Alava

### Fiesta de Miranda

El próximo domingo día 24, establecerá la Compañía de Automóviles de Alava, un servicio especial, saliendo de Vitoria a las DOS Y MEDIA y de Miranda a la UNA de la mañana. Despacho de billetes: Fueros, 29.

## LIQUIDACION

SEÑORA: El 1.º de octubre dará comienzo en la Peletería de San Prudencio, 15, LA GRAN LIQUIDACION DE TODAS las existencias de pieles. No deje de visitarnos desde el dicho día

## Información general

# Según el ministro del ramo, la sustitución de la enseñanza religiosa se hará el 1.º de octubre

### LAS DISIDENCIAS DE LOS RADICALES SOCIALISTAS

Madrid.—Entre los muchos delegados que se encuentran en Madrid para asistir al Congreso radical-socialista se aprecia una firme tendencia a robustecer la autoridad del Comité Ejecutivo.

Muchos estiman que no debe tratarse de colaborar o no colaborar, sino de fijar claramente en quién ha de residir la autoridad. Los exministros y sus amigos creen que ésta debe corresponder a la minoría; y en cambio la mayoría de los delegados creen que debe residir en el Comité Ejecutivo, como se establece en los Estatutos.

Estiman muchos delegados que deben establecerse castigos, sean quien sean los sancionados, sobre todo cuando estos presuman de que no acatarán ninguna sanción.

Habiendo cuenta de que las bases de colaboración han sido aceptadas por el Gobierno, muchos delegados son partidarios de que no se entre en discusión sobre ellas.

### HALLAZGO DE EXPLOSIVOS

Barcelona.—Junto a la puerta de una fábrica sita en la barriada de Sans fué encontrada ayer tarde una caja conteniendo ocho cartuchos de dinamita.

Puesto el hecho en conocimiento de las autoridades, por disposición de éstas fué trasladada la caja en un carro blindado al campo de la Bota.

### LA COMISION INTERPARLAMENTARIA

Madrid.—Ayer, celebraron una reunión con el presidente de la Cámara los diputados que constituyen la Comisión Interparlamentaria para ultimar detalles de la organización del próximo Congreso interparlamentario, que se ha de celebrar en Madrid.

### LA DETENCION DE UN ABOGADO

Madrid.—El abogado don Joaquín Gómez, que se encuentra en la cárcel desde hace quince meses para señalar la invasión que cometió la Comisión de Responsabilidades en la jurisdicción del poder judicial, al dictar el proceso contra el señor March, ha dirigido una carta a los periódicos protestando de su prolongado encarcelamiento que le impide ejercer su profesión, y reduce al mínimo sus modestísimos medios de existencia, haciendo trágicamente imposible su vida.

### EL CONSEJO DE MINISTROS DE HOY

Madrid, 22.—Desde las 10 de la mañana a la una y media de la tarde, estuvo reunido el Consejo de ministros.

A la salida y como va siendo norma del nuevo Gobierno, el señor Guerra del Río dió la referencia verbal de lo tratado en la reunión en la siguiente forma:

Negó, en primer lugar el ministro de Obras Públicas que se haya acordado la cesión al Metropolitano de las obras de enlace subterráneo del Paseo de la Castellana.

Barnés aseguró que la sustitución de la Enseñanza se llevará a efecto en el plazo fijado de antemano o sea el primero de octubre próximo, por lo menos en sus puntos fundamentales, quedando para después ciertos detalles complementarios.

El jefe del Gobierno dió cuenta de la visita recibida de los señores Besteiro y Trifón Gómez, para darle cuenta de la fórmula propuesta por la U. G. T. para solucionar el conflicto minero.

Ausente el ministro de Industria, que es primer interesado, se pedirá un plazo a los señores Besteiro y Trifón Gómez, para redactar el Decreto que fije la solución definitiva del problema.

Botella Asensi llevó al Consejo el Decreto de cesión definitiva al Cuerpo de Prisiones del edificio que fué propiedad de los Padres Jesuitas en Oña y que se destinará a Colonia Agrícola Penitenciaria.

El ministro de Hacienda presentó un Decreto por el que se prohíbe que los adquirentes de vehículos puedan usar la patente de circulación, sin nueva inscripción en la Jefatura de Obras.

Se admitió la dimisión de don

Toribio Escribano, delegado de la Campsa.

Guerra del Río presentó un proyecto de reorganización del Consejo Superior de Obras Públicas.

Habló también de los anejos del extrarradio de Madrid, acordándose invitar a la Diputación y Ayuntamiento para que designen sus representantes en el Comité Directivo.

El ministro de Instrucción sometió a aprobación un Decreto sobre creación de Escuelas.

Otro creando el Consejo Nacional de Primera Enseñanza en Cataluña.

Otro sobre sustitución de la Enseñanza en Cataluña.

Santaló trató de los servicios aéreos.

Convinimos—añadió el señor Guerra del Río—él y yo en celebrar una conferencia para tratar de los servicios de radio-difusión nacional.

Santaló redactará un proyecto de tarifas de servicios aéreos, que se estudiará en el Consejo de mañana, que no será otra cosa que una continuación del de hoy.

El señor Feced, informó al Consejo de la resolución del problema uvero y habló también del del arroz.

Este se solucionará aplicando a ello cinco millones de los cincuenta que se destinaron al trigo y que no se emplearon.

Se trató también en el Consejo de la situación del personal declarado cesante por el anterior Gobierno, sin la formación del oportuno expediente y se acordó abrir expedientes con plazos perentorios, para que puedan depner en ellos todos los funcionarios que se encuentren separados del servicio, sin haber sido sometidos a los procedimientos reglamentarios, y que pueden solicitar su reposición.

Se acordó que el Jaime I y dos unidades suplementarias asistan a la conducción de los restos de Blasco Ibañeta.

Se acordó, asimismo la construcción de buques algibes, haciéndose la adjudicación de acuerdo con las casas constructoras.

El ministro de la Gobernación nos habló de la huelga general de Transportes en Galicia anunciada para el día 27.

Se acordó autorizar la reapertura de todos los Centros clausurados por orden gubernativa, siempre, que se ajusten a las disposiciones legales sobre la materia.

Se acordó que el gobernador de Jaén se traslade a Peñarroya para ver de hallar una solución a la huelga minera allí existente.

Se nombró subsecretario de Trabajo a don Sigfrido Basco, que se resistía a aceptar el nombramiento y Director de Previsión y Acción Social a don Eloy Baquero.

Se informó del acuerdo de internacionalización de Sevilla para la recolección de la aceituna y de Valencia para la siega del arroz.

Se trató de arbitraje del ministro del Trabajo en el conflicto del puerto de Santander, accediéndose a las peticiones de los obreros, debiendo los patronos contribuir con un subsidio a los parados.

Se acordó que los servicios de comunicaciones que dependían del Ministerio de la Gobernación, pasen en lo sucesivo a depender al nuevo Ministerio del ramo.

Se aprobó el Decreto de reorganización de los servicios de Navegación aérea, aplicación de tarifas y anclaje del dirigible en Sevilla, acordándose la concesión a la Compañía Aérea del Mediterráneo.

Se aprobaron varios Decretos de creación de Escuelas.

### NOTA SAMPLIATORIAS AL CONSEJO

Madrid, 22.—Los periodistas preguntaron al señor Lerroux su opinión sobre la nota de la U. G. T. acerca de la Ley de Términos Municipales y Jurados Mixtos.

El Jefe del Gobierno, contestó, que todas las defensas por enérgicas que sean tienen cabida y serán estudiadas si se producen dentro de la ley, pero si se actúa fuera de ella, no se consentirá nada.

Repetiré una vez más—siguió diciendo el señor Lerroux—que este Gobierno no tiene el propósito de modificar ninguna ley de las votadas por el Parlamento, sin presentar otra ley substitutiva a estas mismas Cortes o a otras futuras.

Ahora bien: el Gobierno se reserva el pleno derecho de interpretación de las leyes votadas y aprobadas y no cederá ante ninguna clase de amenazas.

### GUERRA DEL RIO SIGUE HACIENDO DECLARACIONES

Madrid, 22.—Al regresar al Ministerio de Obras Públicas después del Consejo el señor Guerra del Río, dió a los periodistas que en la reunión ministerial de hoy y a su propuesta se había aprobado un Decreto organizando la Junta Superior de Obras Públicas, sin que esto signifique en modo alguna merma de las facultades correspondientes a los Consejos de Caminos, Puertos y Obras Hidráulicas.

Esta Junta, de nueva creación sustituye al antiguo Consejo Superior de Obras Públicas.

Se limitará su intervención a aquellos asuntos que afecten a dos o más servicios y a aquellos que lo exijan en virtud de disposiciones legales vigentes.

Se piensa llevar a él al Presidente de la Comisión Parlamentaria de Obras Públicas, iniciando así una mayor penetración entre las Cortes y los órganos de Gobierno.

También se contiene en este Decreto la creación del Consejo Consultivo ferroviario.

Se señalan en el Decreto las condiciones especiales que serán precisas para formar parte de este Consejo, a fin de que esté integrado por verdaderos especialistas en las materias cuyo estudio y resolución a él se sometan.

También se trató en el Consejo de una orden que hoy mismo será trasladada a la "Gaceta", invitando al Presidente de la Diputación y alcalde de Madrid, para que forme parte del Gabinete técnico consultivo del extrarradio de Madrid, pues es absurdo, que personalidades a quienes tanto interesan estos asunto no tengan representación en el mismo.

Preguntado por los periodistas sobre el personal de plantilla del Ministerio de Obras Públicas cesante en la actualidad en virtud de disposiciones recientes, el señor Guerra del Río contestó que tiene el propósito, contando para ello con la opinión favorable del Gobierno, de ir a una revisión total de los expedientes personales, declarándose después la nulidad de aquellos que hayan sido instruidos y resueltos sin las formalidades legales, pero manteniendo las cesantías que aparezcan dictadas por causas justificadas.

### DETENCION DE UN ASESINO

Madrid, 22.—Al recibir hoy a los periodistas el Director General de Seguridad le dió cuenta de que en Sevilla había sido detenido otro de los autores del asesinato del capitán de la Guardia civil señor Gil Palacios.

Añadió que en un registro efectuado en el domicilio del detenido se habían hallado cinco bombas, tres pistolas y 80 cartuchos de dinamita.

También dijo que para cubrir la vacante del teniente coronel de las fuerzas de Seguridad señor Sánchez Casares, había sido nombrado don Agustín Muñoz Grande.

### Servicio a Algorta

El próximo domingo, día 24, saldrá un autobús de la FONDA URBINA.

Horas: a las OCHO de la mañana de Vitoria y de Algorta a las SIETE de la tarde.

### LEED Y PROPAGAD PENSAMIENTO ALAVES

## El momento español

SIGUEN SIENDO TRIUNFOS

Nos referimos como es natural a los votos.

Entre la balumba de relatos oficiales y notas oficiales más o menos frigidadas estos días por personajes y personajillos de la situación imperante, se trasluce, que la preocupación máxima de unos y otros es hoy por hoy la formación de la futura mayoría parlamentaria.

España está o sigue estando pendiente de un voto.

### Ultima hora

# Su Santidad el Papa ha recibido a los dos mil peregrinos tradicionalistas

### LA RIÑA DE ESTA TARDE

Madrid, 22.—Esta tarde en la calle de Fuencarral esquina a la Glorieta de Bilbao, sostuvieron una acalorada disputa, que degeneró en riña, Manuel Araujo Cedrón, jornalero y Constantino Lombardía, mozo de almacén.

Constantino reclamaba a Manuel el precio del hospedaje en casa de una parienta suya y aquél lejos de pagar se insolentó y sacando una navaja le causó una herida grave en el costado izquierdo.

El herido ingresó en la policlínica de urgencia y el agresor pasó a disposición del Juzgado de guardia.

### ESTA TARDE EN ROMA

Ciudad del Vaticano, 22.—Poco antes de la una de la tarde de hoy empezaron a llegar a la gran plaza de San Pedro los dos mil peregrinos tradicionalistas.

Los peregrinos se distribuyeron ya en la plaza en largas filas llevando al frente las banderas de los Centros y Congregaciones que han formado parte de la Peregrinación.

Al llegar a la plaza entraron en ella por la puerta de Bernini siendo recibidos por la guardia suiza de gran gala quien les precedió por la amplia escalera y el hall real hasta llegar al salón de bendiciones donde debía tener lugar la audiencia de Su Santidad.

Este salón, que estaba preparado de antemano para la ceremonia es el más grande del Palacio de San Pedro y aún así los peregrinos lo llenaron casi por completo.

Al fondo estaba situado el trono pontificio y en torno a él fueron depositadas las banderas de los peregrinos, que en el centro por la que minutos quedando estos formando una amplia capucha pasó el Pontífice en la silla gestatoria entre las ensordecedoras ovaciones de los españoles que prorrumpieron en vitores entusiastas a los que contestaba sonriente Pío XI.

Los primeros en hacer acto de su misión de Su Santidad fueron los señores Gómez Rojí, Lirbona, Larrañendi, Baizetena, Jefe del grupo Navarro, Oliveras del grupo Catalán, Senante Esplá, de los madrileños y Brull director de "El Correo de Tortosa".

Pío XI dirigió a los peregrinos una plática que duró 20 minutos.

Expresó su profunda satisfacción al recibir a sus hijos muy amados los tradicionalistas españoles que luchan sin descanso por el triunfo de la Religión y de la Fe y expresó su benevolencia por los hijos de la afligida España.

Exhortó a los peregrinos a continuar

### Vida diocesana

### NUEVO SECRETARIO DE CÁMARA DEL OBISPADO

El Excmo. Prelado de la Diócesis ha nombrado Secretario de Cámara y Gobierno de éste Obispado de Vitoria, al M. I. Canónigo de ésta Santa Iglesia Catedral, doctor don Antonio Pérez Ormazábal, por haber renunciado dicho cargo, por prescripción facultativa, el M. I. Canónigo Arcediano Lic. Don Jaime Verástegui, que lo ha desempeñado durante todo el pontificado del Excmo. doctor don Mateo Múgica.

Reciba el M. J. señor Pérez Ormazábal nuestra felicitación más efusiva.

su lucha en defensa de la Fe de Cristo, más ahora en que el materialismo lo corroe y la ola de cieno día livianidad corroe al mundo y amenaza destruirlo.

El Santo Padre al terminar su plática fué objeto de entusiastas y conmovedoras pruebas de afecto, vioreándose durante varios minutos.

Terminada la ceremonia y mientras se retiraba el Pontífice, después de bendecirlos, los españoles entonaron el Himno Eucarístico.

El momento fué de una emoción inaborrable.

### DESMANES SOCIALISTAS

Alcázar de San Juan, 22.—Anoche después de una conferencia que dió en la Casa del Pueblo el diputado socialista Cabrera, un centenar de individuos capitaneados por éste asaltaron la casa de doña Blasa Naval, que había ordenado el desahucio por falta de pago y después de meter los muebles nuevamente en la casa agredieron a la propietaria causándole varias heridas.

Tuvo que intervenir la Guardia civil que logró disolver a los alborotadores.

### POR DETENER A UN CONTRABANDISTA

Algeciras, 22.—La detención de un contrabandista por los carabineros produjo un motín contra éstos, uno de los cuales se vió obligado a disparar para defenderse.

Intervino la Guardia civil aplacando los ánimos.

### NOTAS DONOSTIARRAS

San Sebastián, 22.—Salíó para Oña te con su séquito Alcalá Zamora. Han continuado las carreras en el circuito de Lasarte, con deficiente resultado a causa de la lluvia.

Nuvolari y Chirón alcanzaron una media de 128 kilómetros por hora.

### MIL PARADOS MAS

Oviedo, 22.—Una comisión de mineros visitó al Gobernador para darle cuenta de la orden de cierre de las minas de la Empresa Industrial Asturiana, lo que supone el paro de mil obreros más.

## NUEVO TEATRO

Compañía de Comedia

### CARMEN DIAZ

Mañana, SÁBADO, a las 6 y 10 y 1/2 Despedida de la Compañía

ESTRENO de la comedia en cinco actos, dividida en diez cuadros, en prosa, original de DON JACINTO BENAVENTE,

### LA DUQUESA GITANA

Creación de CARMEN DIAZ (Obra exclusiva y de excelente éxito de esta Compañía)

# TAURINAS

## ANECDOTA

### UNA PITA A DOS REYES

Corría el año de 1883; era la festividad de San Fernando, el 30 de mayo, día en que se celebró la última corrida real para festejar la llegada a Madrid del rey de Portugal, don Luis I.

Fue una corrida, en la que tomaron parte Lagartijo, Currito y Gallito (padre de Rafael y Joselito). Honraron con su presencia dicha corrida los reyes de España y Portugal; pero éstos se retrasaron algunos minutos en presentarse en el palco regio, por lo que la corrida no pudo dar comienzo hasta que los dos reyes hicieron su aparición en el palco real.

El público madrileño, siempre cortés, siempre hidalgo y caballeroso recibió a los dos monarcas con una violentísima pita que con resignación acogieron los dos reyes. Desde entonces, es cuando la fiesta nacional por todos los conceptos, da comienzo a la hora indicada en los carteles.

## EL TRISTE SINO DE LOS MONTES

Jerónimo Montes, el tercero de los hermanos Mariano y Pedro Montes que murieron trágicamente, el primero en Vista Alegre de Madrid y el segundo en Escalonilla, fue cogido el día pasado tan gravemente por un novillo en la plaza de toros de Fuen-salida, que se teme por su vida.

Después de curado en la enfermería de la plaza fue conducido rápidamente a Madrid, al Sanatorio de Torros, donde el doctor Segovia, ante la gravedad del caso, operó al modesto torero.

Montes tiene una herida grandísima en la parte baja del vientre. El pitón le ha penetrado en la ingle derecha, y pasando por debajo del cordón inguinal derecho, le llega hasta el ombligo. Además tiene la cornada otra trayectoria hacia afuera en la pierna derecha.

El pitón no ha partido el peritoneo, pero le ha causado una gran rozadura, por lo que se teme se le presente al herido la peritonitis.

El estado de Jerónimo Montes es gravísimo.

Mala suerte—triste sino—la de estos infortunados hermanos.  
De veras que lo sentimos.

## LAS DE SORIA

También en Soria aadan, como en Logroño de cabeza, con ocasión de

la corrida que tenían preparada para el día de su Patrono San Saturno.

El cartel lo componen los matadores Manolo Bienvenida, Pepe Amorós y Félix Colomo. Pero este último, ni está repuesto de su percance ni siquiera ha tomado la investidura de matador de toros. Y en vista de ello los sorianos han pensado en su sustitución y han puesto los ojos en el ex paleta de Borox.

Vista que tienen los de Soria!

Eso contando con que a primeros de Octubre esté en disposición de torear Ortega; que a lo mejor hace lo del año pasado y dice: para lo que me resta, voy a descansar.

## LAS DE FERIA DE CORELLA

He aquí el programa taurino de Corella:

Día 24: Dos novillos de Alaiza, para Agustín García «Chico del Matadero de Tudela» y descajonamiento de los seis novillos que se lidiarán el día 29.

Día 29: Seis novillos de Manuel Moneo Alaiza, de Tudela, para Paco Cester, Edmundo Zepeda y Paco Bernad.

Día 30: Dos novillos de Alaiza, para jóvenes fenómenos de la localidad, con sus cuadrillas.

Día 1 de Octubre: Festival de Jota por Miguel Asso.

Al final de cada función habrá un complemento taurino.

## LAS GANANCIAS DE LOS TOROS

Se ha hecho público en Bilbao el resultado económico de las corridas de feria de este año.

Según un avance muy avanzado de la liquidación del año actual, parece que las ganancias se acercan a 96.000 pesetas, más las que den por los sobreros de doña Enriqueta de la Coba, que aún andan en los corrales de la plaza bilbaína, comiendo más que un harén de Sultán ostentoso.

Con esa cantidad y el remanente que obra en las cajas de esa Comisión se hará un reparto de 60.000 pesetas al Hospital y de otras 60.000 a la Santa Casa de Misericordia.

Han tenido, pues, un buen año de toros los aficionados bilbaínos y esos establecimientos benéficos.

Aún los deseamos sea mejor el venidero.

SE VENDE máquina de escribir Underwood portátil, no habiendo usado una cinta.

Precio muy ventajoso.  
Informes, Cuchillería, 13, 1.º

## Casa Social Católica

El próximo lunes, día 25, a las seis y media de la tarde, se dará una CONFERENCIA MISIONAL a cargo del R. P. ZENON ARAMBURU, S. J., Superior de la Misión de Wu-hu (China), cuya conferencia dividirá en la siguiente forma:

Primera parte:  
China — Situación política — Conflicto Chino-Japonés — Sus grandes hombres — Nuestra Misión de Wu-hu — Extensión — Paisajes — Costumbres — Coletas y peinados — Ansias de modernización — El alma siempre la misma — Los Misioneros — Cruzadas de Cristo — Obstáculos de la Evangelización — La lengua — Los vicios (poligamia y opio) — Los protestantes — Las supersticiones (reverencia e incienso) — Los bandidos y comunistas — Un heroico Misionero navarro, el Padre Esteban.

Segunda parte:  
Lo que se hace en nuestra Misión — Días de luz, días de obscuridad — El culto — Cristianos nuevos y antiguos — Los Ejercicios Espirituales — Las Presentandinas — Las escuelas — El Colegio de San Luis — El seminario — Frutos. Proyectos — El Misionero conquistador — Puestos nuevos — La futura iglesia de la Anunciación en Wu-hu — El asilo de ancianos.

La entrada es pública.  
Nota.—No se admiten niños de menos de 14 años.

## Cursos de Cultura Religiosa

Organizado por la Parroquia de San Miguel con la aprobación y bendición del señor Obispo de la diócesis.

Asignaturas: Apologetica (2.º Curso) y Sagrada Escritura.

Profesores: don Emilio Enciso, Canónigo de Calahorra y don Jesús Enciso, Doctor en Teología, Licenciado en Sagrada Escritura y profesor de esta asignatura en el Seminario Diocesano.

Matrícula: 10 pesetas destinadas a la Biblioteca Parroquial de Cultura Religiosa.

Inscripciones hasta el 30 del actual en la Sacristía de la Parroquia.

### PROGRAMA DE CURSO

Apologetica (2.º curso):—Los lunes a las ocho de la noche.

Profesor: don Emilio Enciso, doctor en Teología. Texto: Lecciones de Apologetica por Marín Noguera. Questionario: 1.º Resumen del curso anterior.—Dios, el alma, religión.

2.º Revelación y sus criterios.

3.º Cristianismo.

4.º La Iglesia, sociedad religiosa fundada por Jesucristo.

5.º Naturaleza de la Iglesia.

6.º La Iglesia, sociedad perfecta e independiente.

7.º La Iglesia y el Estado.

8.º La Iglesia y las libertades públicas.

9.º El derecho de la Iglesia a enseñar y a poseer.

10.º La Iglesia Católica es la verdadera Iglesia de Jesucristo.

11.º Las iglesias disidentes y heréticas.

12.º El Romano Pontífice tiene el primado jurisdiccional de la Iglesia Católica.

13.º Los Obispos.—Los Concilios.

14.º Infalibilidad de la Iglesia.

15.º El clero y las Ordenes Religiosas.

Sagrada Escritura:—Los jueves a las ocho de la noche.

Profesor:—Don Jesús Enciso, doctor en Teología y licenciado en Sagrada Escritura.

Questionario:—1.º ¿Existe algún libro inspirado?

2.º ¿En qué consiste la inspiración?

3.º Extensión y efectos de la inspiración.—Inerrancia de la Biblia.

4.º ¿Cómo se conoce si un libro ha sido escrito bajo la acción inspiradora de Dios?

5.º ¿Cuáles son los libros inspirados? Libros apócrifos.

6.º ¿Cómo ha llegado hasta nosotros el texto de la Biblia?

7.º Carácter histórico de los primeros capítulos de Génesis.—La tentación.—El diluvio.—La dispersión.

8.º Abrahán en el marco de la historia.

9.º José y su época.

10.º Algunos milagros del Antiguo Testamento.

Las plagas de Egipto.—El paso del mar Rojo.—Para del sol en Gabaón.

11.º ¿Quiénes y cuando escribieron los Evangelios?

12.º Carácter histórico de los Evangelios y en especial del de San Juan.

13.º Contradicciones de que se acusa a los Evangelistas.

14.º Jesucristo, figura histórica.

15.º Herodes Magno, a la luz de la historia.

## DOCTOR PEÑA

Médico Sub-director de la Casa de Salud de Santa Agueda

Especialista en enfermedades nerviosas y mentales.

Ha trasladado su consulta a la calle SAN ANTONIO, 15-1.º

Todos los Jueves de 10 a 1 y de 4 a 6

# DEPORTES

## FUTBOL

ANTE EL MATCH FRANCIA - INGLATERRA.—BAJAS FRANCESAS

Los federativos, jugadores y aficionados franceses están muy disgustados ante la imposibilidad de poder contar con dos de sus más destacados internacionales para el encuentro con Inglaterra, en Londres.

Langiller, extremo izquierda y capitán del equipo nacional tricolor y Knauser, medio centro del mismo, sufren actualmente lesiones que les impedirán intervenir en el gran partido internacional que ha de disputarse en diciembre próximo a orillas del Támesis.

La sustitución de estos dos elementos, es un problema muy difícil de resolver.

¿VA A SER SUSTITUIDO EL DOMINGO, ZAMORA?

En Madrid, ha corrido el rumor —y a este título damos la noticia— de que el gran Zamora será sustituido el domingo próximo, en el match que el Madrid ha de jugar con el Deportivo Nacional, por el guardameta Campos, que procede de un Club modesto madrileño.

ANTE EL MATCH DE LA MAXIMA EMOCION

Barcelona.—Aún no se han designado los equipos para el domingo. El Barcelona encuentra dudas en la tripleta del ataque y el Español considera a Solé, bajo de forma.

Además se encuentran varios jugadores titulares de ambos equipos lesionados, de los que se duda puedan actuar.

DON GENARO DE LA RIVA, PRESIDENTE DEL ESPANOL

Barcelona.—El Club Deportivo Español, ha celebrado su asamblea ordinaria. Las cuentas del Club han arrojado un balance favorable de 3.000 pesetas.

Ha sido nombrado presidente del Club por aclamación, don Genaro de la Riva.

EL EQUIPO DEL ATHLETIC PARA EL DOMINGO

Ante su primer partido de campeonato, el Athletic alineará a Blasco, Castellanos y Urquiza; Clau-rren, Muguerza y Roberto; De la Fuente, Iraragorri, Bata, Chiri y Gorostiza.

EL EQUIPO DEL ERANDIO

Para su match contra el Athletic el Erandio alineará el mismo team del domingo, o sea: Garay; Pison y Ayuela; Julián Ramón, Arri y Cavia; Gonzalo, Loredo, Ortúzar, Trillo y Múgica.

REMO

LAS REGATAS DE PORTUGALETE

Pasado mañana, a las cinco menos cuarto de la tarde, se correrá en Portugalete la anunciada regata de traineras que tanto está dando que hablar entre las presuntas tripulaciones participantes.

La lista de embarcaciones se presenta nutrida, teniendo en cuenta la calidad de las que intervienen. Por lo pronto, y para que se vayan dando una idea de las que partirán el domingo de la meta de salida, véanse

FRANCISCO DE UGARTE

Nuevo servicio de mudanzas de muebles para dentro y fuera de la población en vagones copitones y auto-capitones de las marcas más modernas.

Para avisos: Comandante Izarduy n.º 17, San Cristóbal número 11 (Teléfonos 1684) y Castilla número 2 (Teléfono 1828).

Juan Urquiola

MEDICO - OCULISTA

Consulta - Operaciones de diez a una y de tres a seis

Calle de DATO, 5, 1.º derecha.

DESEA EMPLEO y gratificará a quien se lo proporcione, con doscientas pesetas, en Droguería o Establecimiento de Comestibles, persona que conoce a fondo el gremio, poseyendo además idiomas, nociones de contabilidad y práctica comercial.

Informes y referencias en la Administración de PENSAMIENTO ALAVES, y en San Sebastián, Peña y Goni número 12-1.º.

Criadero de Ugarriza (ARACALDO)

Venta de pollitas LEGHORN BLANCA, seleccionadas, de tres y cuatro meses.

PRADO HNOS., Luchana, 8.—BILBAO

los nombres y la forma que correrán:  
Primera tanda: Algorta, Sestao y Santurce.

Segunda tanda: Portugalete, Pedreña y Luchana.

Como puede verse la lucha se presenta muy interesante y llena de incertidumbres.

REGATAS EN GALDACANO

El domingo próximo, a las cuatro de la tarde, se celebrará en Galdacano una regata de batelías en el río Ibaizabal, frente al campo de fútbol, en la que solememente podrán tomar parte remeros de la localidad. Se hallan ya inscritos cinco o seis tripulaciones, y se advierte que el plazo de inscripción termina esta noche, a las nueve, a cuya hora se hará el sorteo correspondiente.

PELOTA VASCA

AYER, EN SAN SEBASTIAN

San Sebastián.—En el Moderno, Quintana II y Pasay, 38; Izaguirre y Abasolo, 50. Irigoyen-Zabaleta y Abrego-Abarisqueta, suspendido por lesión de Irigoyen con 20 a 17 Irigoyen. Se repartió el dinero al 15 por 100.

Después jugaron Abrego y Abarisqueta contra Ostolaza y Zabaleta, ganando los primeros por 35 a 32.

AYER, EN BARCELONA

Barcelona.—En el Novedades, Rentería y Egurrola, 40; Guisasaola y Oscar, 29; Gabriel II y Goitia, 40; Ulacia y Basabe, 25.

CICLISMO

WALQUER, DESPOJADO DEL TITULO

Nueva York.—Cecil Walker, tres años seguidos campeón de velocidad americano, ha sido despojado del título por el australiano Jorge Dempsey con 21 puntos. El lo consiguió con 16 puntos.

AUTOMOVILISMO

LAS CARRERAS DE LASARIE

San Sebastián.—Ayer tuvo lugar el primer entrenamiento. La tribuna se hallaba atestada de gente.

Acudieron muchos de Bilbao en coches.

Los nuevos «Bugatis» respondieron bien, aunque no se emplearon a fondo. El de Williams rapeó un poco. Los de Varzi y Dreyfus corrieron sin novedad. También tomó parte en el entrenamiento Etancelin, que hizo una media de 120.

Durante todo el día fueron llegando coches y participantes.

Todos los inscritos, con sus capitanes a la cabeza (Nuvolari, Varzi y Fagioli), se encuentran en la capital.

Ernesto Maseratti ha declarado que esta carrera será la más interesante de la temporada.

El pedido de localidades es enorme y los lugares que más se distinguen en este orden son París, San Sebastián, Bilbao, Barcelona y Madrid.

Ningún circuito contó con un pedido de localidades tan numeroso.

Hoy se ha celebrado el segundo entrenamiento.

228 pesetas

Sólo cuesta el modernísimo receptor de radio portátil marca «LA VOZ DE SU AMO» para corriente alterna y continua.

ALMACENES MENDIA

P. República, 26, Vitoria.

SE VENDE Casa con huerta, gallinero y pozo. Informarán en esta Administración.

Buzones de la Buena Prensa

Toda clase de buena Prensa que contienen los buzones preparados al efecto en los pórticos de algunas iglesias de Vitoria, va a parar diariamente a las residencias-casas de D. Juan Cruz Fernández de Retana, calle de San Francisco, tienda; a la del señor Cestafe, Correría 195, también tienda; a la calle Castilla, zapatería del señor Aguayo; a la peluquería primera de la calle de Arechavala, y a la casa n.º 6, piso bajo de la calle de la Herrería, con el fin que la lea o lleve a su casa cualquiera que lo desee.

## Grandes rebajas en

## Artículos de Invierno

La gran cantidad de artículos de punto que hemos adquirido nos permite ofrecer a precios mucho más ventajosos que en años anteriores.

Afelpados, Punto inglés, Jerseys,

Puel-overs, Bufandas, etc., etc.

\* a Precios excepcionales \*

## Nuestro único interés

Beneficiar al público sin reparar en sacrificios.

# Almacenes EL BARATO

Postas, 30 - VITORIA - Teléf. 1145

Casas en San Sebastián: Alameda, 7  
Burgos: Plaza Mayor, 26 y 27

## CUPÓN REGALO

Solamente por un mes y para que todo el mundo pueda conocer nuestros trabajos, hacemos una ampliación completamente gratis a todo el que nos mande una fotografía y este cupón

### CASA ROTCEN

Apartado de Correos. 445 VALENCIA Precios increíbles para profesionales.

# Lanas lavadas de todas clases para colchones

## RAMIRO GOMEZ. - Cercas Bajas, 3. - Teléfono 1135

# Los caramelos mata-lombrices y purgantes P. CATALA

Salvan a niños, adultos y ancianos de muchas enfermedades. Son inofensivos si no tienen lombrices, porque obra como un lasante suave. Treinta años de éxito que por muchos similares que haya jamás podrán competir con el éxito de estos renombrados y maravillosos caramelos que tanto recomiendan los médicos. De venta. Farmacias y Droguerías. Pedidos al por mayor, P. Catala.-VIGO.

### Caja Provincial de Ahorros y Préstamos de Alava

COLABORADORA DEL INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

Fundada y garantizada por la Excelentísima Diputación

Operaciones de ahorro y de Seguro. — Capitales impuestos, catorce millones de pesetas.

Quantas corrientes a la vista.....	2	%	anual
Imposiciones a plazo de 3 meses.....	3	%	»
Libretas ordinarias de ahorro de cualquier clase tengan o no condiciones limitativas	3,50	%	»
Imposiciones a seis meses.....	3,60	%	»
Imposiciones a 12 meses o más.....	4	%	»
Imposiciones en libretas escolares.....	4	%	»

Constitución de pensiones y dotes con bonificaciones del Estado. Préstamos con garantía personal, hipotecaria y de valores. Inversiones sociales en los Ayuntamientos y pueblos para obras de utilidad pública, saneamiento, enseñanza, etcétera.

OFICINAS:

PLAZA DE LA REPUBLICA números 12 y 13.

Ventidótre Sucursales en la provincia.

### Antigua fábrica de MOSAICOS HIDRAULICOS

Extenso y selecto catálogo

Marmol comprimido y piedra artificial

**SALVATIERRA H. S. L.** Teléfono 104 **ESTELLA** (Navarra)

## "AURORA"

COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS

Capital desembolsado: 4.500.000 pesetas.—Fundada en Bilbao el año 1900.—Consulte sus ventajosas condiciones para Seguros contra Incendios.

Subdirector para la Provincia de ALAVA: JULIO BERRICANO, San Prudencio, 14, 2.º

## ROYAL

Compañía Inglesa de Seguros fundada en Liverpool el año 1845. Establecida legalmente en España por decreto del Gobierno de 1.º de octubre de 1873

Extracto del balance mundial correspondiente al ejercicio de 1930.—Para todas las ramas: Capital suscrito, 5.599.930 libras esterlinas; capital desembolsado, 2.799.965; fondos totales, 41.996.753; primas, deducidas las de reaseguros cedidos, libras 15.125.429. (La libra esterlina se cotizó en la Bolsa de Madrid, en 8 de septiembre de 1931 al cambio de 54,40).

Extracto del balance correspondiente a las operaciones españolas para la rama de incendios, única que opera en España: Capital suscrito y capital desembolsado.—No existen cantidades especiales para España, por no disponerlo, ni los Estatutos de la Compañía, ni las leyes españolas.

Fondos. Hállanse situados en España: En la Caja General de Depósitos Invertidos en Valores Públicos del Estado Español, 239.215 pesetas.—En Entidad Bancaria e invertidas en Valores Públicos del Estado Español, 215.251,66 pesetas.—Primas, deducidas las de reaseguros cedidos, 1.282.295,50 pesetas.

Los siniestros de la Región se pagan en VITORIA

MORE. FRANCIA. NUMERO 42. TELEFONO N.º 1139

Autorizado la publicación de este anuncio por la Inspección General de Seguros y Ahorros en 8 de septiembre del año 1931.

### Venta de muebles

a plazos y al contado

Gusto, bondad y economía

Presupuestos y dibujos

Ortiz de Zárate, número 3

### Caja de Ahorros de la Ciudad de Vitoria

FUNDADA EL AÑO 1856.— Es la Institución de Crédito más antigua en Alava. Funciona bajo la garantía del excelentísimo Ayuntamiento y al protectorado del Gobierno.

Capitales impuestos.....	39.732.681	Pesetas.
Número de imponentes.....	21.980	
Capital y Reservas.....	5.100.000	Pesetas.

PRINCIPALES OPERACIONES.—Préstamos: Con garantía personal, de valores o bien de terreno o edificios urbanos y rústicos. — Imposiciones: En libretas de ahorro a la vista. Imposiciones a plazo. Ahorro escolar.

DESARROLLO DE LA CAJA DE AHORROS:

Año	Pesetas	Año	Pesetas
Año 1850	1.912	Año 1910	7.992.208
Año 1880	234.050	Año 1915	10.079.122
Año 1900	858.092	Año 1925	15.368.618
Año 1905	160.897	Año 1927	32.163.960

Oficinas: PLAZA DE LA REPUBLICA, números 1, 3 y 5.



ACCIDENTES  
INCENDIOS

RESPONSABILIDAD CIVIL  
ROBO  
TRANSPORTES

SUBDIRECCION DE VITORIA:  
Castilla, 33-r.

Agencias:  
ABASTECIMIENTOS ZEDA,  
FLORIDA, 3  
y PRINCIPALES PUEBLOS  
DE ALAVA.

### Radioaficionados

Cuando vuestro aparato sufre alguna avería, lo primero que pensáis es en el tiempo que va a estar en el taller y lo que os va a costar la reparación.

Pues bien, no temáis. Si acertáis a llevar vuestro aparato a un técnico de reconocida competencia, la reparación será cosa de pocas horas y el precio muy por debajo de lo que os acostumbráis a cobrar en otros sitios.

¿SABEIS DONDE ENCONTRAREIS TODO ESTO?

EN CASA  
SAN MARTIN  
Radios, Gramófonos y Discos  
"La Voz de su Amo"  
P. de la República núm. 32



### PRIM - Vitoria

MANUEL IRADIER, 5

Fabricación y adaptación personal de Aparatos Ortopédicos para desviaciones de pies, piernas, espaldas, tumores de las articulaciones, parálisis infantil, pies planos, hernias, piernas artificiales, corsés para escoliosis y mal de pool, fajas elásticas para embrazos y afecciones del abdomen como hernias umbilicales, descensos del vientre, estómago y riñón, y para ordenar los vientres deformados por operaciones. Cinturas para combatir la obesidad, para sport y estreñimiento, espaldillas, etc.

### F. Molet

Médico exdirector del Dispensario Provincial Antituberculoso. Consulta general de medicina interna y especial de enfermedades de los pulmones. Tratamientos con neumotorax.—RAYOS X.—Dato, 31, 1.º.—Vitoria.

Clinica "VIRGEN BLANCA"

Hermanos Castilla

y Aransay

Especialistas

Estómago, Intestinos, hígado y Cirugía

RAYOS X

PORTAL DE ALI, 4 TEL. 1366

### Larramendi Hnos.

OPTICOS ESPECIALISTAS

DATO, 9.— Vitoria.

Talleres mecánicos movidos eléctricamente. Las recetas de los señores Médicos oculistas son ejecutadas con toda exactitud. Graduación de la vista gratis. Optica fina en general. Gafas y lentes de todas clases, gemelos, cristales, lupas, monturas, estuches, accesorios y reparaciones.

### Gran invento español

que revoluciona el arte de la Construcción.

Máquinas para fabricar Bloques de Mortero y Hormigón sistema «Atlas» patentado.

Presupuesto para Equipos; catálogos Casa LINACERO.— 41. Apartado de Correos.— Teléfono 1846.—VITORIA.

Ultimo Invento de Radio receptor de ondas de 18 a 2.000 metros, oyéndose todo el mundo. Ondas extra-cortas, corta y larga, en un solo mando.

### Academia «San Prudencio»

CONSTITUCION, 10, 2.º

VITORIA

CURSILLOS INTENSIVOS DE VERANO

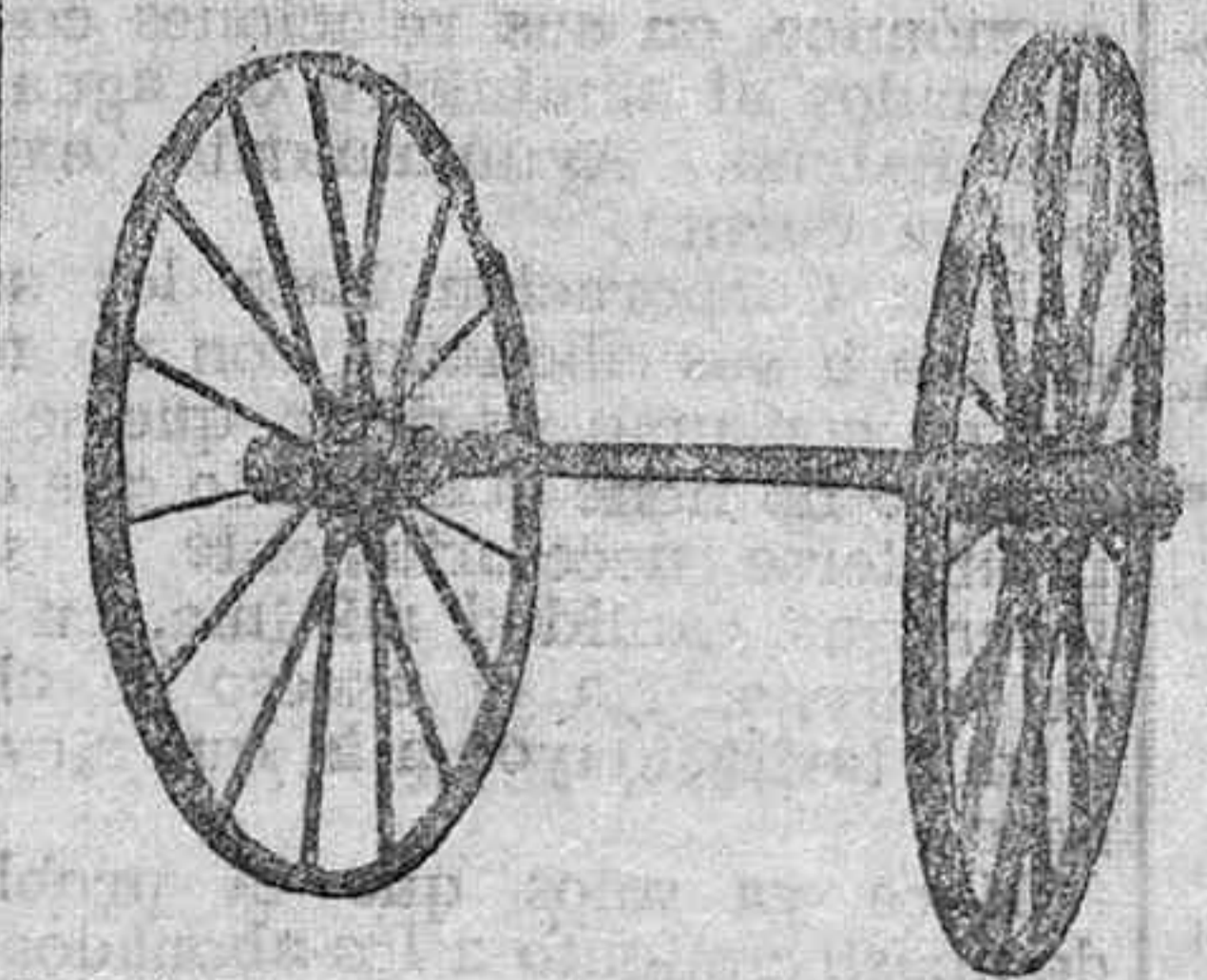
BACHILLERATO: Asignaturas y cursos completos.

PERITAJE MERCANTIL: Asignaturas y cursos completos.

MAGISTERIO: a) Oposición a ingreso en Normales. b) Preparación por los tres planes, del 14, cultural y profesional. c) Cursos de oposición.

OPOSICIONES: a plazas en Ministerios, Diputaciones y Ayuntamientos.

IDIOMAS: Latín, Francés e Inglés por el método Berlitz.



UNA REVOLUCION EN LAS RUEDAS PARA CARRROS DE TRANSPORTE Y AGRICULTURA

Patente número 124.285

No más ruedas de madera. Emplead nuestras ruedas de acero, patentadas.

Construimos las ruedas completamente metálicas, sin remaches, tornillos ni tuercas y con bujes y lantanas intercambiables, por lo que su duración es interminable, sin reparación alguna. Pedid precio

SIERRAS ALAVESAS

VITORIA

### IMPRESA Y PAPERERIA

OBJETOS DE ESCRITORIO

Vinda e Hijas de D. Sar

CALLE DE DATO, NUMERO 7

VITORIA

San Prudencio, 23 y 25

## Muebles AZPIAZU Vitoria

EXPOSICION PERMANENTE EN LOS TRES PISOS DEL EDIFICIO

CONAC

## Tres Perlas

FINISIMO Y MUY VIEJO

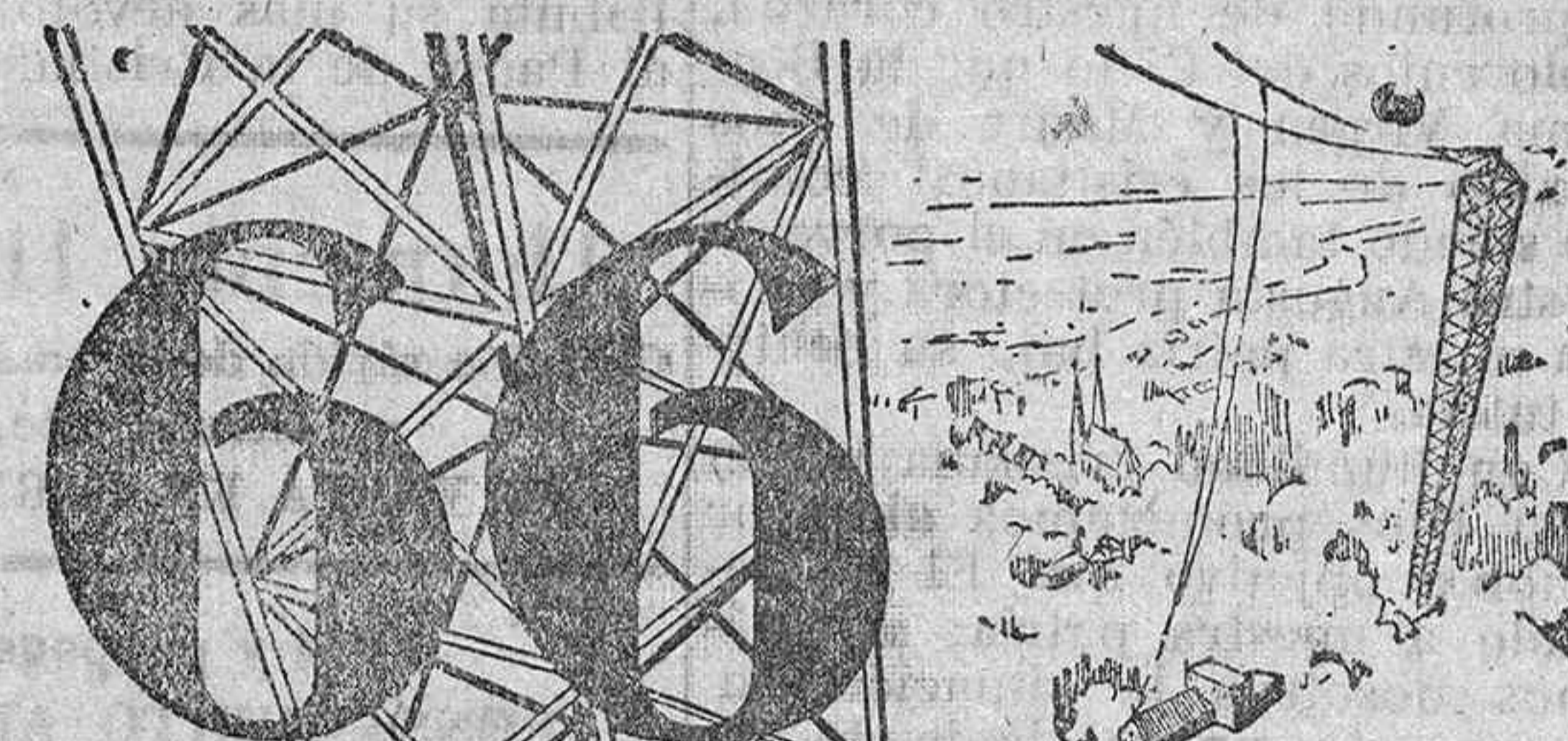
MADERAS - MACHIHHEMBRADOS

RAFAEL RETANA

Hijo de J. Retana

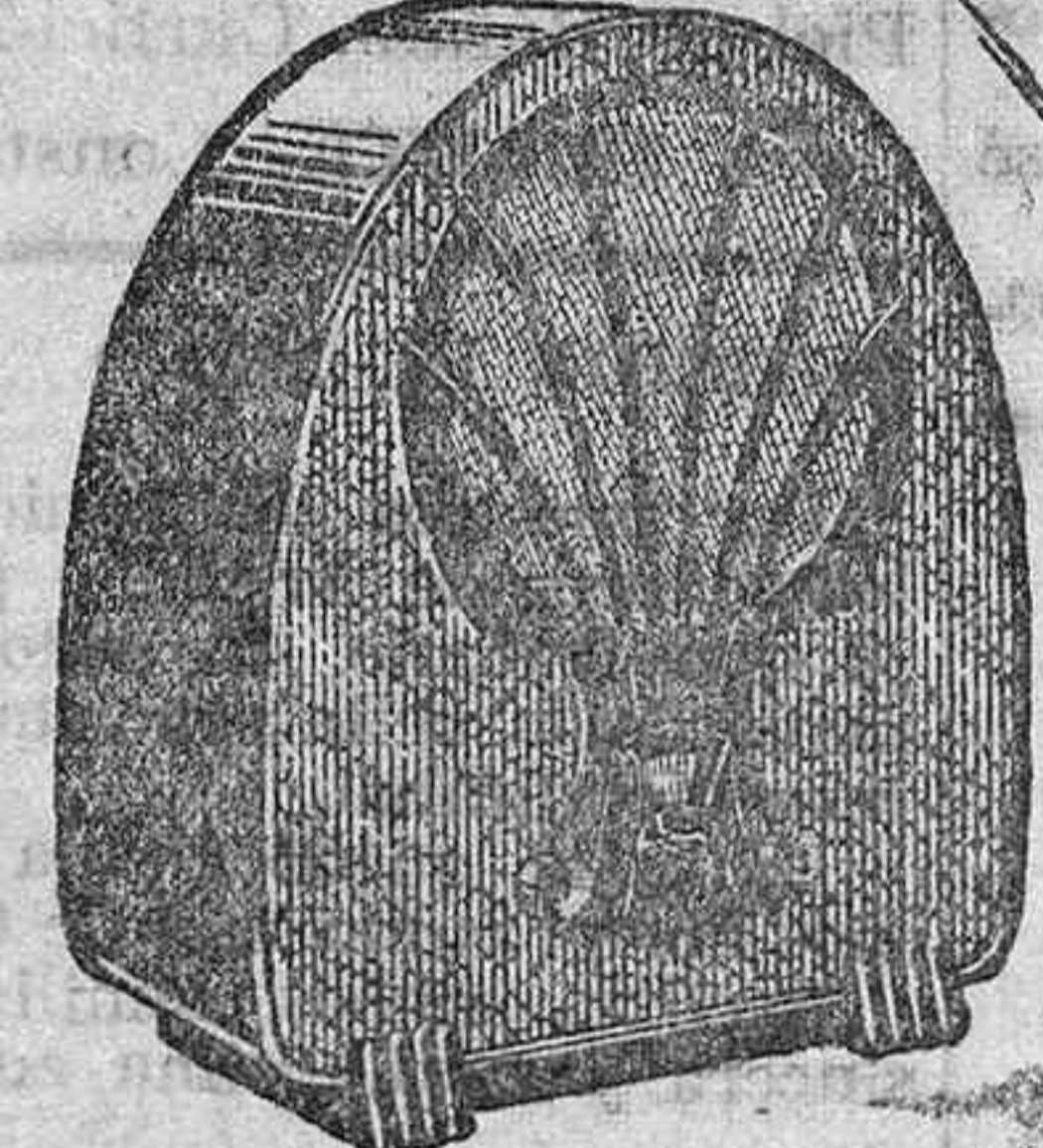
FLORIDA (Junto a la Plaza de Toros)

—o(— Servicio a domicilio —)o(—



## EMISORAS?

En las diferentes pruebas a que se ha sometido este receptor, se han logrado identificar 66 emisoras diferentes, tanto de onda corta como de onda larga. Jamás aparato alguno ha conseguido batir este record mundial, alcanzado por el Philips 830. Pídanos una demostración sin compromiso alguno por su parte.



PHILIPS Super-Inductancia 830

Representante oficial para Alava:

## "Almacenes LA BOLSA"

Florida, 23 Arca, 13

### "LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL"

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas, completamente desembolsadas.

Compañía de Seguros Reunidos.— Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.— Fundada en 1864.— Seguros sobre la vida.— Seguros contra incendios.— Seguros de valores.— Seguros contra accidentes.— Seguros marítimos.— Seguros contra el robo y Tumulto Popular.

Subdirector en Alava: J. A. QUIROGA Y GOCHICOA. General Loma, 6, 2.º.—Vitoria.

## RESTAURANT «EL CASERIO»

LO MAS POPULAR DE VITORIA PARA BODAS Y BANQUETES

CONSULTAR PRECIOS

HOTEL BIARRITZ

## MUNICIPALERIAS

¿SERA TURISMO?

El paseo de Fray Francisco, el llamado Paseo de la Senda del Prado, es una vergüenza para Vitoria.  
Ahora que se habla de turismo, hay que arreglar aquello, antes de que tengan turistas.  
Nada se habló de ello en la sesión de ayer.  
¿Por qué no reconocer el error y remediarlo?  
Salvo opinión en contrario, sería lo más prudente.

## Palabras del Presidente de la República, Miklas

(Viene de la página primera)

“Nosotros, pues, austriacos, nos sentimos llamados y obligados a una misión especialísima. En esta hora solemne, queremos promover el correspondiente a esta misión con nuestras mayores fuerzas; lo prometemos ante el Altísimo, ante el signo de su Cruz erigida en medio de nosotros. ¿Podremos triunfar?”

“Hoy se celebra la fiesta del Nombre de María, propiamente instituida en memoria de la espléndida victoria obtenida hace un cuarto de milenio en los muros de Viena por el ejército libertador. Esta fiesta no puede menos que recordarnos la protección de María Santísima entonces y tantas otras veces experimentada y la asistencia extraordinaria que la Santa Madre de Dios, Augusta protectora de Austria, ha siempre dispensado a nuestra patria. De lo profundo de nuestro corazón, imploremos del Cielo que la Beatísima Virgen y Madre de Dios “auxilio de los cristianos” continúe siendo también en el porvenir nuestra Augusta protectora y acija a nuestra patria bajo su benigna tutela.”

“Con humildad cristiana y con fe en Dios prometamos alcanzar el noble objetivo que El ha señalado a nuestra patria; arreglaremos nosotros la situación en nuestra casa, no ya siguiendo las

efímeras ideas de la presunción humana, sino siguiendo las leyes de Dios conformándonos a la verdad y a las direcciones que nos comunica el Sucesor de Pedro.”  
“Siendo yo en esta hora solemne por disposición benévola de la Divina Providencia, el representante supremo de mi patria y, al mismo tiempo, el intérprete de la población católica de Austria, con una profunda convicción, pero, ciertamente, también con el sincero asentimiento de todas las decenas de millares de católicos aquí reunidos, así como de Austria católica entera, vuelvo a rogar a Su Eminencia el Cardenal Legado que quiera rendir a los pies de Su Santidad Pío XI las más devotas gracias y la humilde seguridad de la más filial obediencia de toda Austria católica. Con amor y con fidelidad, con veneración y con gratitud, el corazón de Europa saluda al Papa de Roma, Austria tributa su más devoto homenaje al Padre de la Cristiandad.”

## Ungüento Urtubi

Curación rápida de úlceras, quemaduras, trauma, etc.

DE VENTA EN FARMACIAS

Leed y propagad  
PENSAMIENTO ALAVES

## Notas de Sociedad

### LOS QUE VIAJAN

- De Las Arenas, doña Cayna Mendivil de Santiago con su encantadora hij. Soledad.
- Del mismo punto la bellísima señorita Marichu Amézola.
- De San Sebastián, don Javier Irujo.
- Del mismo punto, don Juan Ozalla.
- De Villafranca, la preciosa señorita Rosario Otegui.
- De la misma Villa, don José Daniel Bidaurreta.
- De rOduña, don Carlos Lecda.

- De Amorevieta, don Francisco Zubiaga.
- De Villaro, don Inocencio Elola.
- De Motrico, don Antonio Orue.
- A Salamanca, don Manuel Gabiña.
- A Jaén el culto profesor don Marcelo Alonso.

### CORREAS DE TRANSMISION

Piel de Búfalo. Curtición cromo.

Casa IRIARTE. Constitución, 19

### PETICION DE MANO

Por nuestros distinguidos amigos, los señores de Yrazu, y para su hijo don Antonio, ha sido pedida la mano de la bella señorita María Teresa Mendizábal.  
La boda quedó fijada para últimos del próximo mes de Octubre.  
Reciban ambas familias, nuestra sincera y cordialísima enhorabuena.

### Ferrocarril Vasco Navarro

## AVISO

Desde el próximo domingo día 24, inclusive, queda suprimida la circulación de los trenes domingueros entre Vitoria, Salinas y Maestu, que salían de esta capital a las 15,45 y 15,55 y regresaban de dichos puntos a las 19,20 y 19, respectivamente.  
Asimismo queda suprimido también, desde el citado día 24, el tren especial a Deva que circulaba los domingos y salía de Vitoria a las 8, regresando de aquel punto a las 18,40.

## Preparación: “Ingenieros civiles, Militares, Marina”

ACADEMIA DE MATEMATICAS.—DATO, 51, 3.º Izqda.

Director: Comandante de Artillería D. LUIS ECHEVERRIA. Resultados exámenes presente Curso hasta la fecha:  
Don Julio GONZALEZ, Aprobó; ARITMETICA (aprobaron tan sólo cuatro).—ALGEBRA (el UNICO aprobado entre todos los que se examinaron).—FRANCES.  
Don Juan de VERASTEGUI, Aprobó, ANALISIS MATEMATICO y FRANCES (Ingresado en la Escuela).

## El plan Dollfuss en marcha

«Viena 20, 9 noche.—Se asegura en centros bien informados que el canciller Dollfuss tiene el propósito de proceder a una reorganización del Gobierno, creyéndose que luego proclamará la dictadura.»

Viena 21, 2 madrugada.—El canciller Dollfuss ha modificado su Gobierno, encargándose personalmente de las carteras de Negocios Extranjeros, Seguridad Pública, Defensa Nacional y Agricultura. El Sr. Fey (Heimwehren) ha sido nombrado vicecanciller y el Sr. Burés (cristiano-social) ministro de Hacienda. La mayor parte de los ministros y subsecretarios pertenecen al partido cristiano-social. Han dejado de formar parte del Gabinete el ex ministro de la Defensa Nacional, general Vaugoin, jefe del partido cristiano-social, y el ex vicecanciller Winkler, jefe del frente de corporaciones.»

Esta crisis, que viene después de una polémica violenta entre Winkler, liberal, y Slahremberg, jefe de los Heimwehren que se adhirió entusiastamente a las declaraciones de principios cuyo análisis va en otro lugar de este número, es indicio claro de que el Canciller ha dado el primer paso para la implantación en Austria, corazón de Europa, del Estado cristiano por él concebido.

Cuenta con el aplauso decidido del pueblo y, es de esperar, que con la ayuda de Dios y de la Virgen María, reclamado tan fervorosamente por Miklas, Presidente de la República.

## Escaparates

## Un problema de vida o muerte

“Vaya por delante que al hacer este estudio objetivo de la cuestión, no intentamos, en momento alguno, defender este o aquel proyecto, ni hacerlo nuestro ni recomendarlo siquiera”.

XVIII

Lo que a continuación va, sin comentario alguno, que ciertamente no lo merece, es una prueba más de que en esta campaña probabastecimiento de aguas, no estamos solos, ni es un problema que lo hayamos inventado para uso particular.

Demuestra también este escrito, aprobado por la Cámara de Comercio de Vitoria, que la protesta contra la desidia municipal en problema de tan urgente solución no ha sido un invento de este pobre «Xistu», inepto, calamidad, malvado, pelee, etc., etc.

Los que me han leído hasta hoy, verán reforzados mis argumentos con una exposición oficial.

Sin perjuicio de volver sobre la cuestión, me limito hoy a reproducir la exposición que al Excelentísimo Ayuntamiento de Vitoria eleva la Cámara de Comercio de nuestra Ciudad, y que dice así:

Al Excmo. Ayuntamiento de la Ciudad de Vitoria:

La Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de la Provincia de Alava a V. E. ante el unánime clamor de sus asociados tiene el honor de exponer que:

Es asunto de vital interés para esta ciudad el problema de abastecimiento de aguas, asunto que se agudiza de año en año sin que al parecer se logre hallar la solución conveniente.

No es propósito de esta Cámara examinar el problema desde el punto de vista técnico, ni sanitario, pues ambos aspectos se hallan fuera de sus atribuciones, y si sólo, ante el económico, en sus relaciones con lo abonados al suministro de agua que ese Excmo. Ayuntamiento explota por su cuenta.

Esta Corporación hace los suministros a sus abonados con un mínimo de consumo, es decir, que se consuma o no tiene el abonado que comprometerse necesariamente a satisfacer una cantidad mínima, en caso de sobrepasarla el exceso se abona a una tarifa mayor a la que sirve de base.

Hace ya años que el problema de abastecimiento a los abonados viene haciéndose de una manera deficiente, ma que ha culminado este año al limitarse el horario de abastecimiento de agua a dos horas al día.

Entre V. E. y el consumidor existe un contrato de suministro sin limitación de horas en las cuales el abonado puede utilizar el líquido cuando lo necesite o lo tenga por conveniente, en las dos horas al día de suministro no tienen tiempo para utilizar el agua que V. E. se ha comprometido a dar sus abonados. Es legal que se pretenda cobrar por un suministro que no se hace, ni se puede hacer, porque no es de suponer que el Ayuntamiento, corte el agua por capricho, sino por insuficiencia. En estas condiciones se puede exigir el pago de los recibos con ese mínimo?

Y siguiendo en el mismo asunto, vamos a examinar otro punto de vista de la cuestión.  
Al cortarse el paso de agua las cañerías quedan vacías porque los consumidores de los puntos más bajos siguen sacando agua hasta ago-

tarlas. Estas conducciones quedan como es natural sólo con aire. Al darse nuevamente agua, ésta que empieza a invadir las partes más bajas de las cañerías va empujando el aire hacia las más altas presionándolo, al abrir los grifos, se observa primeramente la salida del aire comprimido que hace correr al contador de una manera verdaderamente alarmante. Esto no es agua, pero el contador no hace distinción entre una cosa y otra y pasamos el aire como agua, y no se crea Excelentísimo Señor, que si la capacidad total de las cañerías es de cien metros cúbicos, por ejemplo, entre los contadores totalizan la misma cantidad, no, los aparatos de medida de agua no se han hecho para el aire y marcan lo que sea según la presión. Esto se repite en el día tantas cuantas veces tenga abierto su Excelencia ordenar el cierre y apertura de las llaves de agua. Sabemos señor que hay técnico municipal, aunque no sabemos quién es, que en contestación a otra reclamación análoga a ésta, se nos contestó negando tal posibilidad. Creemos para convencer a tal técnico que bastaría que se situara en el domicilio de cualquier abonado a observar el contador en el momento que se llenan de agua las cañerías y podría observar lo contrario de lo que sus conocimientos técnicos le indican. El aire no tiene más puntos de salida que los grifos y para llegar hasta ellos, tiene que pasar a presión por los aparatos de medida; puede también dicho técnico tomar un contador y aplicando el tubo de entrada de agua en la boca soplar, verá que el contador marca no precisamente agua. Pero si todos estos experimentos son insuficientes para hacerle salir de su error, puede hacer otro examen de orden administrativo. En períodos de aguas vivas llegan a Vitoria cincuenta litros de agua por segundo, este agua se utiliza en su totalidad hasta el extremo que aun durante todos los meses del año no hay agua en algunos pisos de la parte baja de la ciudad los lunes y martes de cada semana, en cuyos días es insuficiente por ser los de mayor consumo. Luego sino hay agua de sobra en invierno, cómo puede haberla en época de estiaje que se reduce a unos diez y nueve litros. ¿Cómo es posible que en el verano se recauda mucho más que en el invierno? No tenemos datos suficientes para hacer un cálculo aproximado de la disminución que debiera sufrir la recaudación en el verano por carecer de datos suficientes, pero desde luego es evidente que tendría que ser mucho menor si otros factores que no es el agua, influenciaran los contadores.

Otro aspecto de la cuestión que vamos a examinar es que V. E. que no tiene agua suficiente para suministrar a los abonados actuales y sigue haciendo nuevos abonos de suministro a todo el que lo solicita sin tener en cuenta que no es ese Excelentísimo Ayuntamiento, el que da ese agua sino los actuales consumidores que tenemos que ceder una parte de la ya escasa que se nos suministra y que no alcanza a la que se nos cobra. Esto creemos señor debe cesar, esa Corporación tiene también contrato de suministro y no toleraría que después de cobrarlos al Excelentísimo Ayuntamiento se los vendiesen a un tercero.

Suelen recibirse algunas veces por los asociados de esta Cámara, órdenes conminatorias para que se coloquen aparatos sanitarios en las casas, no recordando que es inútil cumplir tal orden desde el punto de vista higiénico, porque para ser eficientes sería necesaria, el agua de que V. E. lo dispone.

Y finalmente, vamos respetuosamente a protestar aunque no dejará de ser una protesta razonable y ra-

## MODESTAMENTE

Lo ocurrido ayer en la sesión del Ayuntamiento, al tratarse de la cuestión aguas, podríamos apuntárnoslo como un triunfo, ya que se han reconocido la mayor parte de nuestros argumentos en favor de la urgencia en la resolución y la ausencia de partidismos en la misma.

Preferimos congratularnos de que así sea y de que por fin vaya a hacerse algo práctico en beneficio de Vitoria.  
Que era nuestro objetivo.

## El Estado cristiano según Dollfuss

(Viene de la página primera)

“Estado nacional. Dollfuss, que hoy recoge los aplausos de la opinión internacional por su honesta lucha en defensa de la independencia de la república austriaca, puede por propio derecho, hablar de Estado nacional en el sentido, no de Estado hegemónico, sino de Estado celoso de sus propias características religiosas, etnográficas, históricas y políticas, que son los principales factores de la independencia y de la autonomía estatal. Estado nacional, en el sentido cristiano por el cual nacionalismo no significa ni egoísmo, ni lucha por la supremacía, sino instrumento eficaz de acoplamiento de los supremos fines personales y humanos de los cuales la sociedad civil es uno de los más eficaces órganos de coordinación y potenciación.”

“Y de este espíritu humano y cristiano del sentimiento nacional, los católicos austriacos han dado un doble ejemplo en la proclama del gobierno. Mientras la fé llama a reunión a todo el pueblo tedesco, allí donde el catolicismo puso doscientos cincuenta años atrás el más firme baluarte de la civilización cristiana y europea, mandamientos provocados por la tensión política austro-germana cerraban las fronteras e impedían el común júbilo de los pueblos tedesos en la exaltación de los defensores de la civilización cristiana. Pero la fé sabe decir una palabra serena y caritativa por encima de

las rivalidades políticas. Se lee en la proclama del Gobierno: “Los católicos reunidos en torno a los principios de la Iglesia recuerdan en esta hora grave y solemne también a sus hermanos de fé del Reich germánico, con los cuales, aunque separados por el espacio, se sienten más espiritualmente unidos en todas las ocasiones que se presentaran en la gran Semana Católica.”  
“Esta solidaridad cristiana que hace callar los contrastes más dolorosos de una espiritualidad tal que constituye la mejor garantía del efectivo advenimiento de aquél estado cristiano, que Miklas y Dollfuss han anunciado con la serenidad y el imperio de su noble palabra.”

Hasta aquí son palabras de “L’Observatore Romano” que, como se ve, hace un exacto y preciso análisis del pensamiento del Canciller. Como habrán podido observar nuestros lectores, no es lenguaje desconocido para nosotros. El discurso de Miklas y la doctrina expuesta por Dollfuss parecen arrancadas de nuestros propagandistas. Lo que dicen en Austria el Presidente de la República y el Canciller los tradicionalistas españoles lo hemos oído y leído millares de veces.

De aquí que un periódico provinciano tan humilde como PENSAMIENTO ALAVES haya entendido lo que no han sabido o no han querido entender “La Temps” y “El Sol”, por ejemplo.

## Noticias y reclamos

Como la abeja y la hormiga  
Tú serás de laborioso,  
Además tendrás salud  
Y vivirás muy gozoso  
Como bebas el SAN ROQUE  
Que es tónico poderoso.

Gran aperitivo de uso general muy agradable.—Proprietario: Tejada y Compañía (Sucesor).—Areta (Alava).—Representante: Ozaeta.

Existen en Gorbéa unos depósitos de agua que no nos pondremos a discutir si fueron bien o mal hechos, pues, como ya hemos dicho antes escapan a nuestra competencia por ser de índole técnica, pero allí están y pueden almacenar, creamos, unos doscientos mil metros cúbicos de agua, que hubiesen sido resuelto el problema, cuando menos lo hubiesen considerablemente atenuado en forma que no nos haría lamentar la falta de agua en la forma que lo hacemos; pues bien, nadie se ha ocupado en aguas vivas de llenarlos estando en estiaje el uno completamente vacío, y el otro con poca agua, la estación de depuración inútil para el trabajo, esto Excelentísimo Señor, supone una injustificada falta de previsión, un perjuicio para las arcas municipales, que se ven privadas de un ingreso considerable de pesetas que hubiese producido la venta de ese líquido, y finalmente ha sido un verdadero desafío a la higiene por el peligro que supone la falta de agua.

Es todo lo que por hoy tenemos el honor de exponer a V. E., rogando a esa Excelentísima Corporación que de común acuerdo con esta Cámara, en nombre de los consumidores se llegue a un acuerdo que salve los intereses de las dos partes, pues no es justo que se pague un servicio que en su mayor parte no pasa de ser imaginario.

No dudando que esa Corporación dada la justicia de la petición, acordará como se pide.  
Vitoria once de septiembre de mil novecientos treinta y tres.

Saque cada cual, con absoluta imparcialidad, las consecuencias que estime oportunas, habida cuenta de que ese documento ha sido aprobado por unanimidad.

XISTU.

### BIBLIOTECA PUBLICA

(Edificio del Instituto)

Entrada libre.  
Servicio de libros y revistas.  
Horario.—Días laborables:  
Mañana, de 11 a 1 1/2.  
Tarde, de 4 a 6.

### FARMACIAS DE SERVICIO

Quedan de guardia, de ocho y media de la noche a igual hora de la mañana, las siguientes:

Sr. LLAMAS, Dato, 37.  
Sr. DE CURA, Constitución, 26.  
Se advierte que solamente se despacharán las recetas firmadas por facultativos.

### COMEDORES ECONOMICOS

Menú para mañana, sábado:  
Primera comida:  
Alubia jaspeada y ternera guisada.  
Segunda comida  
Caparrón fresco, de Vitoria, con patatas y huevos rellenos.  
Pan 166 gramos para cada comilista.—Precio: 0,65.

### MATADERO MUNICIPAL

En el día de ayer se sacrificaron las siguientes reses:  
Bueyes, 2.248 kilogramos.  
18 terneras, 942 ídem.  
2 cameros, 23.500 ídem.  
6 ovejas, 96.500 ídem.  
4 cerdos, 314 ídem.  
Derechos: pesetas 1.266,56.

## ¡Oh la diligencia!

En «La Nación» del día 18 de septiembre, se dice:  
«Por orden del Gobierno anterior se paralizó la tramitación de expedientes de clases pasivas, y hoy, más de 3.000 sin despachar, pertenecientes a infelices que esperan se les acrediten sus haberes, para comer.»

Apenas aparecido en la «Gaceta» el cese del señor Largo Caballero, este pidió su cesantía, y por orden superior, fué tramitada una hora, aún teniendo que pasar por innumerables Negociados.  
Y las viudas, los huérfanos, los jubilados, etc., muriéndose de hambre.  
Fraternidad pura».